Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 92 (1974)

Heft: 108

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 16.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 108 – 1289

Bern, Freitag 10. Mai 1974
Berne, vendredi 10 mai 1974

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

92. Jahrgang
92e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern Ø (031) 61 22 21 – Preise: Kalenderjahr Fr. 35.–, halbjährlich Fr. 21.–, Ausland Fr. 45.– jährlich – Inserate: Publicitas Ø (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne Ø (031) 61 22 21 – Prix: Année eivile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an – Insertions: Publicitas Ø (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 108 - 10. 5. 1974

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Wertitel. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.
Schüpbach AG, Burgdorf.
Actinio-Anlage AG Zug.
Grünspan-Nussbaum GmbH, Universitätsstrasse 13, 8006 Zürich.
Leichtmetall-Bauelemente-Handels AG, Stadthausquai 1, 8001 Zürich.
Metropole Holding AG.
GETEC Gestion et Exploitation Technique de Containers SA, Genève.
SI L'Amandier en liquidation, Genève.
Cedima SA en liquidation, à Lausanne.
Pôle Nord SA Produits Gelbar en liquidation, à Apples.
Fabrique John-A. Chappuis SA, Peseux.
Mattrina SA, in Gentilino.
Bénéfice d'inventaire.
Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marchi di fabbrica e di commercio 269654 - 269681.
Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Reduktion des Zementspreises. – Réduction du prix du ciment.
Ordinanza che aumenta l'imposta sulle sigarette.
Kanada: Luftpostverkehr. – Canada: Trafic postal par la voie aérienne. – Canada: Traffico postale della via aerea.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. – Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zug, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zug – Zoug – Zugo

30. April 1974.
Distribution de produits pour l'automobile S.A., in Zug, Vertrieb aller das Automobil betreffenden Produkte usw. (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1969, S. 489). Die Einzelunterschrift von Henri-François Marius Cazejust ist erloschen. Neu ist Einzelunterschrift erteilt worden an: Roger Gaillache, französischer Staatsangehöriger, in Houilles/Frankreich.

30. April 1974.
Amsola Investor AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an andern Unternehmungen sowie Kauf, Verkauf, Vermittlung und Verwaltung usw. (SHAB Nr. 250 vom 6. 10. 1971, S. 2603). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1973 wurden die Statuten revidiert. Die bisherigen 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 88 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 120 Namenaktien zu Fr. 100, umgewandelt. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 5 Mitgliedern. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

30. April 1974. Waren aller Art, Oelsamen.
Paveocor A.G., in Zug, Handel mit Waren aller Art, insbesonderc mit Oelsamen usw. (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1973, S. 436). Die Unterschrift von Lowell Hoskins ist erloschen. Einzelunterschrift ist erteilt worden an: Robert M. Adams, amerikanischer Staatsangehöriger, in San Rafael, Californien; Robert H. Davidson, amerikanischer Staatsangehöriger, in Morristown, New Yersey, und Frederick G. Cartwright, amerikanischer Staatsangehöriger, in Englewood, New Jersey.

30. April 1974.
Paper Investment AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Finanzierung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen jeder Art, insbesondere der Papierindustrie usw. (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1972, S. 1974). Dr. Hans Berger ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat und zugleich zum Vizepräsidenten wurde ernannt: Dr. George M. Wettstein, von Zürich, in Küsnacht. Er führt Kollektivunterschrift.

30. April 1974.
SMS Stereo Musie Systems AG, in Zug, Herstellung von und Handel mit elektrotechnischen und elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 189 vom 14. 8. 1972, S. 2144). Dr. Guido M. Renggli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat wurde gewählt: Elisabeth Flury geb. Stöckli, von Hägendorf SO, in Steinhausen. Sie führt Einzelunterschrift.

30. April 1974.
Mueller Montage AG in Liquidation, in Zug, Industric- und Baumontage im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1972, S. 179). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

30. April 1974.
Eaton International Inc., Monrovia, Liberia, Zug Branch, in Zug, Koordinierung der Herstellung und des Vertriebes sowie dessen Förderung durch Werbung, Reklame und Public Relations der Erzeugnisse der «Yale and Towne Manufacturing Companies» usw. (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1971, S. 2510). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Monrovia (Liberia). William A. Mattie, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Vizepräsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt: Paul A. Miller, amerikanischer Staatsangehöriger, in Independence, Ohio, USA. Er führt Einzelunterschrift. Andrew Mc Quillan und C. Robert W. Hughes sind als Direktoren ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Zu neuen Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: John M. Carmont, britischer Staatsangehöriger, in Gerrards Cross, Bucks., England; Edward R. Hilton, amerikanischer Staatsangehöriger, in Camden Ridge, Pangbourne, Berks., England, und Hans Michelus, deutscher Staatsangehöriger, in Unterägeri. Kollektivprokura ist erteilt worden an: Dieter H. Wyss, von Hünenberg, in Zug.

30. April 1974.
Société d'investissement et développement immobilière SA, in Zug, Durchführung, Vermittlung von Vermögensanlagen in Immobilien des Auslandes usw. (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1973, S. 2477). Jürg Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Marco Chiesa, von Chiasso, in Zug.

30. April 1974. Kunststoff-Forschungen.
Gimatie Research S.A., in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 4. März 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Forschung auf dem Kunststoffsektor sowie Herstellung und Vertrieb von Kunststoffprodukten. Die Gesellschaft kann sich jedoch auch an anderen Produktions- und Handelsunternehmungen beteiligen und Vermögenswerte aller Art verwalten und mit dem Zweck zusammenhängende kommerzielle und finanzielle Geschäfte tätigen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief oder Zirkular. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 7 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Peter Hirt, von Lenzburg AG, in Küsnacht ZH. Domizil: Poststrasse 9 (c/o Dr. E. A. Brandenherg).

30. April 1974. Textilien.
Jolly Joker Fashions AG, in Zug. Herstellung, Vertrieb von sowie Handel mit Textilstoffen und anderen Fabrikaten usw. (SHAB Nr. 55 vom 7. 3. 1974, S. 636). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Style Fabries AG (Style Fabries SA) (Style Fabries Ltd.) (Style Fabrics Inc.)**

30. April 1974.
Dairy and Food Company A.G., in Zug, Import und Export sowie Handel mit Lebensmitteln und Molkereiprodukten usw. (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1972, S. 3072). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. April 1974 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Fish and Food Company A.G.** Der Zweck der Gesellschaft wurde wie folgt abgeändert: Import und Export von Lebensmittelprodukten, insbesondere auf dem Gebiet der Fischkonserven sowie Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften; kann sich an anderen in- und ausländischen gleichartigen Unternehmungen beteiligen.

30. April 1974. Lagerung, Transporte.
Howard Tenens Services SA, in Zug, Verpackung, Lagerung und internationale Beförderung von Waren sowie Beteiligung an Unternehmen dieser Art (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1971, S. 3155). Dr. Werner Altorfer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Jean-Pierre Brandt, von Begnins VD, in Genf.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Olten-Gösgen

22. April 1974. Treib- und Brennstoffe, Garage usw.
Fritz Erismann, in Schönenwerd, Treib- und Brennstoffe, Garage usw. (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1971, S. 991). Die Firma wird infolge Uebernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1973 und Sacheinlagevertrag vom 10. April 1974 durch die nachstehend eingetragene «Fritz Erismann AG», in Schönenwerd, gelöscht.

29. April 1974. Treib- und Brennstoffe, Schmiermittel usw.
Fritz Erismann AG, in Schönenwerd. Mit Statuten vom 10. und 29. April 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Treib- und Brennstoffen, Schmiermitteln und ähnlichen Produkten sowie Fahrzeugen; Ausführung von Personen- und Warentransporten sowie Erbringung von andern einschlägigen Dienstleistungen; Betrieb eines Reisebüros und einer Reparaturwerkstätte und Lagerung von Waren. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend auf den 1. Januar 1974 das Geschäft der bisherigen Einzelfirma «Fritz Erismann», in Schönenwerd, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1973 und Sacheinlagevertrag vom 10. April 1974, wonach die Aktiven Fr. 11 984 327.20 und die Passiven Fr. 11 463 404.45 betragen, zum Preise von Fr. 520 922.75, wovon Fr. 498 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift ist Fritz Erismann, von und in Schönenwerd. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Donna Erismann, von und in Schönenwerd, und an den Vizedirektor Albert Moser, von Besenbüren, in Schönenwerd. Kollektivprokura zu zweien führen Dora Kuhn, von Suhr, in Schönenwerd; Robert Vogel, von Wangen an der Aare, in Lostorf; Christian Gisi, von und in Aarau, und Remo Fadalti, von Villmergen, in Rohr AG. Domizil: Bäckerstrasse 5.

29. April 1974.
Ingenieurbüro Ernst Pfister AG, in Olten. Mit Statuten vom 24. April 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Bauingenieurbüros für Hoch- und Tiefbauten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 150 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend auf den 1. Januar 1974 das Geschäft der bisherigen im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Ernst Pfister». in Olten, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1973 und Sacheinlagevertrag vom 24. April 1974, wonach die Aktiven Fr. 331 339.60 und die Passiven Fr. 232 021.25 betragen, zum Preise von Fr. 99 318.35, wovon Fr. 99 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift ist Ernst Pfister, von Sumiswald, in Olten. Einzelprokura wurde erteilt an Walter Ritter, von und in Kappel SO. Domizil: Aarauerstrasse 55.

29. April 1974. Früchte, Gemüse usw.
Fraleo AG, in Trimbach. Mit Statuten vom 26. April 1974 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Importagentur für Früchte und Gemüse sowie Grosshandel mit Früchten und Gemüsen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Immobilien erwerben und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 100 Stammaktien Serie A zu Fr. 1000 und 1000 Stimmrechtsaktien Serie B zu Fr. 100, alle auf den Namen lautend. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend auf den 1. Januar 1974 von der Kollektivgesellschaft «Agenzia ortofrutticola Fralco di Giovanelli & Lehnis», in Trimbach, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1973 und Sacheinlagevertrag vom 26. April 1974 Kasse, Postcheck, Kautionen, Fahrzeuge und Mobiliar zum Preise von Fr. 104 463.59, wovon Fr. 104 400 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Ferner übernimmt die Gesellschaft rückwirkend auf den 1. Januar 1974 durch einen weiteren Sacheinlagevertrag vom 22. April 1974, ein Personenwagen, Mobiliar und Kautionen zum Preise von Fr. 14 895, wovon Fr. 2000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Caspar Lehnis, von Urdorf, in Lostorf, Präsident; Aldo Giovanelli, von Embrach, in Kappel SO, Sekretär, und Guido Pedrelli, italienischer Staatsangehöriger, in Cesena (Italien); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bannstrasse 2.

Bureau Stadt Solothurn

30. April 1974. Versicherungen.
Otto Hofer, in Solothurn. Inhaber: Otto Hofer, von Nennigkofen, in Selzach. Generalagentur der «Continentale Lebensversicherungs-Gesellschaft». Wengistrasse 42.

30. April 1974. Buchhaltungs- und Treuhandbüro.
Heinz Pohland, in Solothurn, Buchhaltungs- und Treuhandbüro (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1969, S. 2383). Neue Adresse: St. Urbangasse 37.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

Berichtigung.
Basler Rheinschiffahrt-Aktiengesellschaft, in Basel (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1974, S. 1193). Richtiger Name des neuen Verwaltungsratsmitgliedes: Robbert Meindert ten Broek.

26. April 1974.
Basler Hypothekar-Bürgschaftsgenossensehaft, in Basel (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1973, S. 1923). Walter Guldimann, bisher Verwaltungsmitglied (Suppleant), führt nun als Verwaltungsmitglied Unterschrift mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Max Meier, bisher Verwaltungsmitglied, führt nun als Verwaltungsmitglied (Suppleant) Unterschrift mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten.

26. April 1974.
F. Preisig, dipl. ing. ETH, SIA, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1970, S. 2255), mit Hauptsitz in Zürich. Geschäftsnatur nun: Ingenieurbüro für Projektierung und Bauleitung von Verkehrsanlagen, allgemeinen Tiefbauten und Brükkenbauten sowie für Projektierung von Hochbauten. Prokuren Alex Meier, Hans-Rudolf Stierli und Eduard Rohner erloschen. Peter Eckinger, Prokurist, führt Einzelprokura, beschränkt auf diese Zweigniederlassung.

26. April 1974.
Guldager Electrolyse International & Cie., in Basel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1973, S. 2606). Erik Guldager, bisher Kommanditär, ist nun unbeschränkt haftender Gesellschafter. Kommandite von Fr. 30 000 und Prokura erloschen. Herabsetzung der Kommanditen von Doris Baagöe und Mogens Baagöe, von je Fr. 15 000 auf je Fr. 5000.

26. April 1974. Elektrische Installationen.
Bretscher Söhne AG, in Basel, elektrische Installationen usw. (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1973, S. 2164). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Karl Butz, Direktor. Unterschrift, auch als Direktor, erloschen. Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Dieter Bretscher, bisher Prokurist. Prokura erloschen. Prokura zu zweien neu: Franz Bätscher, von Rüschegg, in Arlesheim. Prokura Heinz Werder erloschen.

26. April 1974. Gipserei.
Stierli & Habegger, in Basel, Gipsergeschäft (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1968, S. 1895). Aus der Kollektivgesellschaft ist Hans Habegger ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich daher aufgelöst. Ihre Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Alois Stierli im Sinne von Art. 579 OR als Einzelfirma weitergeführt. Firma nun: **A. Stierli.** Neues Domizil: Birsigstrasse 77.

26. April 1974. Automobile usw.
Wederich, Donà & Cie., Zweigniederlassung in Basel, Automobile usw. (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1974, S. 807), mit Hauptsitz in Muttenz. Bernhard Wederich, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Prokura erloschen.

26. April 1974. Bauten usw.
Preiswerk & Cie., Aktiengesellschaft, in Basel, Baugeschäft usw. (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1974, S. 221). Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Dr. Georg Steiner, von Winterthur und Neftenbach, in Basel.

26. April 1974. Apparate, Produkte für die Baubranche.
Map SA, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Apparate und Produkte für die Baubranche usw. (SHAB Nr. 239 vom 11. 10. 1972, S. 2636), mit Hauptsitz in Bern. Unterschrift Ami Röthlisberger, Verwaltungsratsvizepräsident, erloschen.

26. April 1974.
Bank für Internationalen Handel AG, in Basel (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1974, S. 399). Prokura Albert Veidie erloschen. Guiseppe Lattuada, stellvertretender Generaldirektor, ist nun Bürger von Basel. Es wohnen nun: Georges Schneider, Generaldirektor, in Binningen; Roger Hering, Generalsekretär, in Brunstatt (F); Claude Cologne, stellvertretender Direktor, in Genf; Jean-Pierre Meyer, stellvertretender Vizedirektor, in Zimmersheim (F); Jean Paul Simon, Prokurist, in Riedisheim (F); Jean-Pierre Le Pape, Prokurist, in Saint-Louis la Chaussée (F); Salvo Mayo, Prokurist, in Ferney-Voltaire (F); Paul Rudin, Prokurist, in Oberwil BL; Richard Schneider, Prokurist, in Songy sur Sciez (F); Pierre-André Lechenne, Prokurist, in Frenkendorf, und Jean-Marie Turberg, Prokurist, in Füllinsdorf.

26. April 1974.
Hochsee Transport AG, in Basel (SHAB Nr. 295 vom 15. 12. 1972, S. 3220). Jean Pierre Weber, Verwaltungsratspräsident, und Dr. Martin Dickmann, Verwaltungsratssekretär (Mitglied), zeichnen nun zu zweien.

26. April 1974.
Genossenschaft für Vieh- und Fleischimport, in Basel (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1973, S. 2689). Unterschrift Max Rüdin, Geschäftsführer, erloschen. Prokura mit einem Verwaltungsmitglied neu: Willi Rothenbühler, von Trubschachen, in Füllinsdorf.

26. April 1974. Architekturbüro usw.
Suter & Suter AG, in Basel, Architekturbüro usw. (SHAB Nr. 260 vom 6. 11. 1973, S. 2971). Prokuren Imre Halasz, Hans Abplanalp, Marcel Dubald, Roland Lindner, Günter Ganzke und Wilhelm Krabatsch erloschen. Prokura zu zweien für das Gesamtunternehmen neu: Erich Hans Theiler, von Wollerau und Basel, in Zürich, und Hans-Jürg Otto, von St. Gallen, in Zürich. Prokura zu zweien für den Hauptsitz neu: Markus Gerhard Ritter, von Altstätten, in Basel, und Ruedi Pauli, von Villnachern, in Möhlin.

26. April 1974. Theater- und Buchverlag.
Reiss AG, in Basel, Theater- und Buchverlag usw. (SHAB Nr. 70 vom 23. 3. 1972, S. 749). Prokura zu zweien neu: Elke Bernard, deutsche Staatsangehörige, in Basel.

26. April 1974. Transporte.
Transaeme AG (Transaeme SA) (Transaeme Ltd), in Basel, Elisabethenstrasse 45, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 26. April 1974. Zweck: Durchführung von internationalen Transporten aller Verkehrswege und Geschäftszweige (Speditions-, Kommissions-, Befrachtungs- und Lagergeschäft). Betrieb eines Reisebüros sowie Uebernahme und Führung von Agenturen und Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Goth, von Basel, in Bottmingen, Präsident, und Hans Rychen, von Frutigen, in Dornach, beide mit Unterschrift zu zweien.

29. April 1974.
Optiker Beyeler und Müller, in Basel, Theaterstrasse 9, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 17. April 1974. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Emilio Eduardo Beyeler, von Wahlern, in Allschwil, und Pierre Paul Müller, von Basel, in Bottmingen. Geschäftsnatur: Brillen-Optik und Kontaktlinsen-Anpassungen; Handel mit optischen und verwandten Artikeln.

29. April 1974. Restaurant.
R. Kuster, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Rudolf Kuster, von Altstätten, in Luzern. Restaurant. Brunngässlein 3.

29. April 1974. Bank usw.
Labhardt & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Bank usw. (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1970, S. 2099). Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 200 000 und zugleich Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift neu: François Labhardt, von und in Basel.

29. April 1974. Mineralwasser usw.
Bilger & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Mineralwasser usw. (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1973, S. 1238). Die Kommandite von Ruth Bilger wurde von Fr. 5000 auf Fr. 20 000 erhöht. Zustimmung gemäss Art. 177 ZGB ist erteilt. Beatus Eduard Haller, Prokurist, wohnt nun in Rodersdorf.

29. April 1974.
Alban-Chemie, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1973, S. 3229). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Jean Scharpf, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Théophile Jeanneret, von Le Locle, in Basel.

29. April 1974.
Neptun, Transport- und Schiffahrts AG, in Basel (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1973, S. 1942). Unterschriften Hans Sobernheim und Walter Forster, beide Direktoren, erloschen. Heinz Fuchs, bisher Prokurist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Prokura erloschen. Prokura zu zweien neu: Eduard Ballak, von Laufenburg, in Rheinfelden; Urs Brunner, von Subingen, in Basel, und Ernst Lochbrunner, von Stein AG, in Allschwil.

29. April 1974. Verwaltung von Vermögenswerten.
Merlag AG, in Basel, Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1970, S. 1354). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Fritz Greuter, Präsident, und Hans Heiz. Unterschriften erloschen. Prokura Xaver Werner erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Helmuth Disch, von Schiers, in Birsfelden. Direktor mit Einzelunterschrift neu: Klaus-Dieter Hurlin, deutscher Staatsangehöriger, in Dussnang. Neues Domizil: Rennweg 32.

29. April 1974. Wirtschaft.
Anna Felber, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1958, S. 1612). Die Einzelfirma ist infolge Ueberganges des Geschäftes erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

30. April 1974. Restaurant.
H. Dill-Freudiger, in Frenkendorf, Betrieb des Restaurants Löwen (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1969, S. 2945). Diese Einzelfirma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.

30. April 1974. Restaurant.
Gustav Thüring-Lüscher, in Liestal, Betrieb des Restaurants Schlachthof (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1973, S. 3020). Diese Einzelfirma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen.

30. April 1974. Bauten.
Richard Hasler, in Thürnen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Richard Hasler-Bossert, von Hellikon AG, in Thürnen. Hochbauten, Umbauten und Renovationen. Rebgasse 17.

30. April 1974. Technische Artikel.
Pofaro AG (Pofaro SA) (Pofaro Ltd), in Binningen, Im Marteli 6, bei Adelmo Porcellini, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 24. April 1974. Zweck: Handel mit technischen Artikeln aller Art, kann sich an ähnlichen Geschäften und Unternehmungen beteiligen und kann alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs, wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen. Grundkapital: Fr. 50 000, einbezahlt Fr. 20 000, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief, sofern deren Adressen bekannt sind. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB, das Publikationsorgan ist. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Adelmo Porcellini, von Basel, in Binningen, mit Einzelunterschrift.

30. April 1974.
Blumen AG Basel, bisher in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1973, S. 278). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. April 1974 wurde der Sitz nach Muttenz verlegt und gleichzeitig die Firma geändert in **Blumen AG Muttenz.** Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Blumen und Pflanzen sowie mit gärtnerischen Hilfsmitteln. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 26. Juni 1969 und wurden am 2. Juli 1969 revidiert. Das Aktienkapital beträgt Fr. 80 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief an jeden im Aktienbuch eingetragenen Aktionär. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern, derzeit aus Fritz Allemann, von Muttenz und Wiedlisbach, in Muttenz, Präsident mit Einzelunterschrift; Max Brändle, von und in Riehen; Herman Gütlin, von Allschwil und Winterthur, in Allschwil; Emil Rieser, von Weinfelden, in Bottmingen; Ferdinand Romy, von Sorvilier, in Muttenz, und Hans Sommerer, von Arlesheim und Rüti BE, in Arlesheim, ohne Unterschriftsberechtigung. Geschäftsführer ist Jakob Merz, von Menziken, in Muttenz; er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Breiteweg 1a.

30. April 1974.
G. Iseli & Co. A.G., Metallbau/Schlosserei, Filiale in Reinach BL. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «G. Iseli & Co. A.G., Metallbau/Schlosserei», mit Sitz in Nunningen, welche die Ausführung sämtlicher Metallbau- und Schlosserarbeiten bezweckt und sich an gleichen oder ähnlichen Betrieben beteiligen kann und am 7. Januar 1970 im Handelsregister des Amtsbezirks Thierstein, in Breitenbach, eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1970, S. 174), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 10. Januar 1974 in Reinach BL eine Filiale errichtet. Für die Filiale zeichnen Gottfried Iseli, von Lützelflüh, in Nunningen, als Präsident des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift; Klara Iseli-Hänggi, von Lützelflüh, in Nunningen, und Josef Bühler, von und in Himmelried, als Verwaltungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftslokal: Hauptstrasse 19 A.

30. April 1974.
Brödr. Jörgensen Musik AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1974, S. 874). Statutenänderung: 24. April 1974. Sitz nun: Liestal, Gerberstrasse 5. Ursprüngliche Statuten: 14. März 1974. Zweck: Vertrieb von Musikinstrumenten, Orgeln und Lautsprecheranlagen. Die Gesellschaft kann sich ausserdem an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: sofern alle Adressen bekannt sind durch eingeschriebenen Brief, ansonst durch Publikation. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört an Franz Baiker-Domeisen, von und in Basel, mit Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Peter Gutter, von Hofen SG, in Sissach.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

30. April 1974.
Erismann A.G., in Neunkirch, Fabrikation von und Handel mit Eisen- und Metallwaren usw. (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1973, S. 2212). Niklaus Stieger ist jetzt Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura wird gelöscht. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf Burkhard, von Greifensee, in Niederglatt ZH.

Appenzell A.-Rh. – Appenzell Rh. ext. – Appenzello est.

30. April 1974.
AIR-Fröhlich AG für Energierückgewinnung, in Teufen, Herstellung und Vertrieb von Energierückgewinnungsanlagen usw. (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1973, S. 2837). An der Generalversammlung vom 23. April 1974 wurde das Grundkapital von Fr. 600 000 auf Fr. 1 500 000 erhöht durch Ausgabe von 900 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit Guthaben gegenüber der Gesellschaft mit Fr. 600 000 liberiert sind. Das Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 500 000, eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 1000, liberiert mit total Fr. 1 200 000. Siegfried Tschanz, Vizepräsident, und Werner Käser, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Leonhard Caflisch, von Trin GR, in Arbon. Verwaltungsrat Dominik Adorni ist nun Vizepräsident und führt wie bisher Kollektivunterschrift zu zweien.

St. Gallen – St-Gall – San Gallo

25. April 1974.
Lotos-Reisen AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. April 1974 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Reisebüros, Vermittlung und Durchführung von Reisen sowie im Zusammenhang damit Ausführung von Sachtransporten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Emil Scherrer, Präsident; Elisabeth Scherrer, Delegierte und Geschäftsführerin, beide von Mosnang, in Niederteufen, Gemeinde Teufen AR, und Franz Ruckstuhl von Braunau und Affeltrangen, in Speicher AR. Alle drei führen Kollektivunterschrift zu zweien. Der Präsident und die Delegierte und Geschäftsführerin zeichnen nicht unter sich. Geschäftsadresse: Schmiedgasse 35.

26. April 1974. Hoch- und Tiefbau usw.
Conte AG, in Wil SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. April 1974 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Hoch- und Tiefbau-, Trax- und Bagger-Unternehmens. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 250 000, eingeteilt in 250 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Sigmund Gantenbein, von Grabs, in Flawil, Präsident mit Einzelunterschrift; Dr. Simon Frick, von Sennwald, in St. Gallen; Anton Conte, von Tägerschen-Tobel TG, in Wil SG; Dr. Wilhelm Haselbach, von Altstätten, in Wil SG; letztere drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Titlistrasse 6.

30. April 1974. Textildruckerei.
Heberlein & Co. A.-G., in Wattwil, Betrieb einer Textildruckerei, Herstellung von texturierten Garnen usw. (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1974, S. 580). Dr. Georg Heberlein, Präsident; Dr. Fritz Lorenz, Vizepräsident; Markus Cappis, Direktor; Henry Wasmer-Heberlein, und Hans O. Borst, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt Dr. Reto Domeniconi, von Zürich, in Rapperswil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Dr. Walter Känel, Vizepräsident; letzterer bleibt Direktor und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von Anton Schmid ist erloschen.

30. April 1974.
Sieber Transport AG, bisher in Widnau (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1973, S. 1848). An der Generalversammlung vom 19. April 1974 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Berneck verlegt und die Statuten entsprechend geändert. Der Verwaltungsratspräsident Paul Sieber wohnt nun in Berneck. Geschäftsadresse: Gempern 1561.

30. April 1974.
R. Küng Generalunternehmung AG, in Uznach (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1973, S. 1433). An der Generalversammlung vom 10. April 1974 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist nun: Planung und Ausführung von Wohn- und Geschäftsbauten, insbesondere als Generalunternehmung, Ausführung von Umbau- und Renovationsarbeiten, ferner Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Bauten und Grundstücken für eigene oder fremde Rechnung, Ausführung von Warentransporten, An- und Verkauf von Personenwagen und Nutzfahrzeugen sowie Reparatur derselben. Die Gesellschaft kann im Zusammenhang mit ihrem Zweck auch Restaurationsbetriebe führen. Einzelunterschrift wurde erteilt an Margrit Küng-Huber, von Benken, in Gommiswald, Geschäftsführerin. Das einzige Verwaltungsratsmitglied Ruedi Küng wohnt nun in Gommiswald.

30. April 1974. Verwaltungen.
Libusa Buchs AG, in Buchs SG. Durchführung von Finanz- und Verwaltungsgeschäften usw. (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1972, S. 14). An der Generalversammlung vom 8. April 1974 wurden die Statuten teilweise geändert. Die bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 1000 wurden in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Die übrigen Aenderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. April 1974.
Wettigrund AG, bisher in Buchs SG, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Immobilien oder damit zusammenhängender Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 62 vom 14. 3. 1972, S. 657). An der Generalversammlung vom 25. April 1974 wurde der Sitz der Gesellschaft nach St. Gallen verlegt und die Statuten entsprechend geändert. Geschäftsadresse: Poststrasse 18, bei Büro Dr. F. Oesch.

30. April 1974.
Kunststoffaufbereitung AG, in Buchs SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. April 1974 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Aufbereitung von Kunststoffen aller Art sowie Handel mit solchen Produkten. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an Alfred Schoop, von Dozwil TG und Luchsingen GL, in Buchs SG, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Birkenaustrasse 17.

30. April 1974. Liegenschaften usw.
Agresto Aktiengesellschaft, in Mogelsberg SG. Bewirtschaftung und Auswertung von landwirtschaftlichen und übrigen Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1973, S. 498). An der Generalversammlung vom 11. April 1974 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist nun: Bewirtschaftung und Auswertung von landwirtschaftlichen und übrigen Liegenschaften, Planung und Errichtung von Bauten jeder Art auf eigene Rechnung und auf Rechnung Dritter, Auswertung von Patenten, Lizenzen und Herstellungsverfahren, An- und Verkauf sowie Verwaltung und Finanzierung von Liegenschaften, Entwicklung von Maschinen und Apparaten sowie Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen.

30. April 1974.
H.U. Bleiker & A. Fischbacher, Forstunternehmung, in Ebnat-Kappel. Hansueli Bleiker, von Hemberg SG, in Ebnat-Kappel, und Alfred Fischbacher, von Brunnadern SG, in Ebnat-Kappel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1974 ihren Anfang nimmt. Ausführung sämtlicher Arbeiten auf dem Sektor Forstdienstleistungen, wie Pflanzgarten, Aufforstungen, Jungwuchspflege usw. Rosenbühlstrasse 61.

30. April 1974. Waren aller Art.
Walter Steuble, bisher in St. Peter-Gottshaus, Handel mit Sterol-Produkten, Autogarage usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1972, S. 200). Die Firma hat ihren Sitz nach Wittenbach SG verlegt. Inhaber ist Walter Steuble, von Appenzell, nun in Wittenbach. Geschäftsnatur ist nun: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Kies und Sand; Betrieb einer Autogarage. Einzelunterschrift wird erteilt an Hedy Steuble, von Appenzell, in Wittenbach. Geschäftsadresse: Erlackerstrasse 21.

30. April 1974. Chemische Reinigung.
«Jungborn» Karl Zellner-Fussenegger, in Rorschach, Chemische Reinigung (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1969, S. 2182). Das weitere Geschäftslokal in St. Gallen wurde aufgehoben.

30. April 1974.
Gamser Glasmanufaktur A. Flatt, in Gams, Hohlglasschleiferei (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1960, S. 2336). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Gamser Glasmanufaktur A. Flatt», in Gams.

30. April 1974.
Gamser Glasmanufaktur A. Flatt, in Gams SG. Inhaberin der Firma ist Auguste Flatt-Didra, von Deutschland, in Gams. Hohlglasschleiferei. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Gamser Glasmanufaktur A. Flatt», in Gams. Madrusen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

30. April 1974.
Lidoc Garage AG, in Chur (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1968, S. 2610). Statuten am 17. April 1974 revidiert. Neuer Zweck: Betrieb einer Autogarage mit Reparatur-Werkstätte, der Handel mit Automobilen und andern Motorfahrzeugen, Bestandteilen und Betriebsstoffen, sowie Bau-, Strassen- und Schneeräumungsmaschinen und die Uebernahme von Vertretungen und Vertriebsrechten der Autobranche. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen oder mit solchen fusionieren. Die übrigen Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

30. April 1974.
Sportbahnen Pischa AG, in Davos (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1973, S. 2441). Florian Lütscher, Prokurist, ist nun Vizedirektor und zeichnet nun kollektiv zu zweien mit einem Verwaltungsrat; seine Prokura ist erloschen.

30. April 1974. Liegenschaften usw.
Bau-Handelsgrund AG, in Chur. Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1974, S. 557). Dr. Schimun Vonmoos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter Gallati, von und in Näfels.

30. April 1974. Elektroerzeugnisse.
Redoc AG, in Chur. Handel mit Elektroerzeugnissen (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1973, S. 3268). Statuten am 17. April 1974 revidiert. Neuer Zweck: Verkauf und Reparatur von Elektro-Erzeugnissen, Einspritzpumpen und -geräten, Hydraulik- und Brems-Aggregaten, Haushalt-, Funk-, Radio- und Fernsehgeräten. Die Gesellschaft kann sich auch an andern Gesellschaften beteiligen oder mit solchen fusionieren. Uebrige Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtige Tatsachen.

30. April 1974.
AG Luftseilbahn Weissfluhjoch-Weissfluhgipfel, in Langwies (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1973, S. 2414). Florian Lütscher, Prokurist, ist nun Vizedirektor und zeichnet nun kollektiv zu zweien mit einem Verwaltungsrat; seine Prokura ist erloschen.

30. April 1974.
AG Davos-Parsenn-Bahnen (DPB), in Davos. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1973, S. 2441). Florian Lütscher, Prokurist, ist nun Vizedirektor und zeichnet nun kollektiv zu zweien mit einem Verwaltungsrat; seine Prokura ist erloschen.

30 aprile 1974. Partecipazioni.
Corilfin A.G., in Coira, partecipazioni (FUSC del 22. 3. 1966, N° 68, p. 944). Dr Alfredo Noseda, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. Nuovi membri del consiglio di amministrazione con firma collettiva a due sono: Dr Diego Lissi, da Bissone, in Lugano, presidente, e Alberto Collenberg, da Cumbel, in Arogno, segretario. Nuovo recapito: c/o Dr Ettore Tenchio, Obere Plessurstrasse 36.

30. April 1974. Vertretungen usw.
Contint SA., bisher in Grono (SHAB Nr. 258 vom 2. 11. 1972, S. 2844). Uebernahme von Vertretungen im allgemeinen, Beratung und technische Unterstützung auf dem Gebiete der Textilfärberei; Beteiligungen jeder Art. Statuten revidiert am 18. April 1974: Neuer Sitz: Chur. Der bisherige einzige Verwaltungsrat Dr. Gustavo Lanfranchi ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsratsmitglieder: Eros Storni, von Bidogno, in Crocifisso di Savosa, zugleich Präsident, und Dr. Ulrich Gadient, von Trimmis GR, in Chur, Mitglied; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Neues Domizil: Werkstrasse 2, c/o Dr. Ulrich Gadient.

30. April 1974. Beteiligungen usw.
Manulia A.-G., in Chur. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1972, S. 1107). Neues Domizil: c/o Dr. U. Zinsli, Werkstrasse 2.

30. April 1974.
Genossenschaft Schweizer Skischule Pontresina-Diavolezza, in Pontresina (SHAB Nr. 143 vom 23. 6. 1969, S. 1450). Hans Stricker, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Paul Nauer, Mitglied, ist nun Vizepräsident. Neues Vorstandsmitglied, jedoch nicht mehr Skischulleiter, und zugleich Präsident ist Elias Gotsch, dessen Unterschrift als Skischulleiter erloschen ist. Paul Nigg, bisher Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden und zeichnet nun als Skischulleiter; seine Unterschrift als Präsident ist erloschen. Neues Vorstandsmitglied ist Christian Schmid, von und in Pontresina. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Skischulleiter oder mit einem weiteren Vorstandsmitglied.

30. April 1974.
Dolder SA, Financière et Commerciale, in Roveredo, partecipazioni ecc., società sciolta e fusionata (FUSC del 10. 1. 1974, N° 7, p. 74). La società è cancellata, avvendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

30. April 1974. Wasserpistolen.
Production & Marketing AG, in Chur. Wasserpistolen (SHAB Nr. 79 vom 5. 4. 1972, S. 851). Neues Domizil: c/o Dr. U. Zinsli, Werkstrasse 2.

30. April 1974. Bäckerei, Konditorei.
Oskar Kochendörfer, in Pontresina. Bäckerei und Konditorei (SHAB Nr. 272 vom 19. 11. 1936, S. 2716). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma Oscar Kochendörfer, in Pontresina, per 31. Oktober 1973.

30. April 1974. Hotel, Bäckerei, Konditorei.
Oscar Kochendörfer, in Pontresina. Inhaber: Oscar Kochendörfer-Isepponi, von und in Pontresina. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Oskar Kochendörfer», per 31. Oktober 1973. Betrieb des Hotels Albris sowie Bäckerei-Konditorei-Tearoom. Hauptstrasse.

30. April 1974.
Graubündner Kantonalbank, Zweigniederlassung in Davos (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1974, S. 126). Institut des öffentlichen Rechtes mit Hauptsitz in Chur. Die Unterschrift von Georg Malär ist erloschen. Theo Rihm zeichnet nun kollektiv zu zweien für die Zweigniederlassung; seine Prokura ist erloschen.

30. April 1974.
Pharmapothek A.G., in Chur (SHAB Nr. 79 vom 5. 4. 1972, S. 851). Neues Domizil: c/o Dr. U. Zinsli, Werkstrasse 2.

30. April 1974. Partecipazioni ecc.
Oskir Holding, in Chur, partecipazioni, ecc. (FUSC del 20. 3. 1974, N° 66, p. 770). Nuovo recapito: c/o Dr. U. Zinsli, Werkstrasse 2.

30. April 1974. Textilien.
Mawe A.-G., in Chur. Textilien (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1974, S. 900). Neues Domizil: c/o Dr. U. Zinsli, Werkstrasse 2.

Aargau – Argovie – Argovia

24. April 1974. Briefmarken, Münzen, Uhren, Bilder, Antiquitäten usw.
Philantiqua AG, in Spreitenbach, Haselstrasse 10. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 19. April 1974. Zweck: Handel mit und Vertretungen in Briefmarken, Münzen, Uhren, Bildern und Antiquitäten sowie Waren aller Art. Sie kann auch Liegenschaften erwerben und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Sachübernahme: Die Gesellschaft wird in der Ueberbauung Tivoli Spreitenbach im 1. Obergeschoss 21 m² Laden, einen Autoparkplatz und einen Anteil im Luftschutzraum zum Preise von Fr. 84 780 übernehmen. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Oskar Spleiss-Sutter, von Basel, in Würenlos AG; weitere Mitglieder: Giuseppe Nava-Werenbold, italienischer Staatsangehöriger, in Spreitenbach; Axel Herms-Leng, von und in Zürich, und Kurt Wunderli-Waymann, von Richterswil ZH und Zürich, in Zürich. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

25. April 1974.
Hypothekarbank Lenzburg, in Lenzburg (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1973, S. 2933). Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftsbereich des Hauptsitzes, ist erteilt worden an Heinz Moser, von Stelfisburg BE, in Reinach AG.

25. April 1974.
Hayek Engineering AG, in Meisterschwanden. Beratung von Industrie-Unternehmen, insbesondere Hüttenwerken, Giessereien, Maschinenfabriken usw. (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1965, S. 1384). Neu wurde als Vizepräsident in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Nello Celio-Cattaneo, von Quinto TI, in Bern; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

25. April 1974. Elektronische Geräte.
von Escher & Co., bisher in Weiningen, Bau von elektronischen Geräten. Kommanditgesellschaft mit Beginn am 1. September 1965 (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1973, S. 3139). Diese Gesellschaft hat ihren Sitz nach Wislikofen, Gerstäcker 131, verlegt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hans Jörg von Escher-Künzi, von Zürich, nun in Wislikofen wohnhaft. Kommanditäre: Hans Ritschard, von Interlaken, in Wettswil ZH, mit einer Kommanditsumme von Fr. 1000, und Heinrich von Escher, von Zürich, in Wollerau SZ, mit einer Kommanditsumme von Fr. 10 000. Sie führen Einzelunterschrift. Neue Art des Geschäftes: Bau und Verkauf von elektronischen Geräten.

25. April 1974.
Dr. E. Manella Bahnhof-Apotheke Baden, in Baden, Apotheke (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1947, S. 1084). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

25. April 1974.
Bahnhof-Apotheke Martin Langenbach, in Baden, Bahnhofplatz 7. Inhaber dieser Firma ist Martin Langenbach-Ackermann, von Dietikon ZH, in Baden AG. Einzelunterschriftsberechtigt ist ferner Monika Langenbach-Ackermann, von Dietikon ZH, in Baden AG. Betrieb einer Apotheke.

25. April 1974. Haushaltapparate, Oelöfen usw.
Rep. service Henk van Leuven, in Aarau, Dammweg 52. Inhaber dieser Firma ist Henk van Leuven-Schär, holländischer Staatsangehöriger, in Aarau. Einzelunterschriftsberechtigt ist ferner: Johanna van Leuven-Schär, von Iselwald BE, in Aarau. Reparatur-Service für sämtliche Haushaltapparate, Oelöfen und Industriesteuerungen.

25. April 1974. Beteiligungen.
UCC Automation Center International AG, in Wettingen, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1974, S. 189). Die Mitglieder Dean Dickson Thornton und John Verroen sind aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, womit auch ihr Unterschriftsrecht erloschen ist. Als neue, kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigte Mitglieder wurden gewählt: Dennis R. Cassell, Bürger der USA, in Dallas (Texas, USA), und Michael A. Snetzer, Bürger der USA, in Dallas (Texas, USA). Das bisherige Mitglied Hugo Birrer-Schade wurde zum Delegierten des Verwaltungsrates ernannt; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

25. April 1974. Televisionsapparate, Antennenanlagen.
WB TV Walter Baumann, in Dintikon, Dorfstrasse 213. Inhaber dieser Firma ist Walter Baumann, von Bottenwil AG, in Muri AG. Handel mit und Reparatur von Televisionsapparaten, Erstellung von Einzel- und Gemeinschaftsantennenanlagen.

25. April 1974.
Immobilien Suhrental AG, in Schöftland. Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften (SHAB Nr. 263 vom 10. 11. 1971, S. 2729). Domizil: bei der Bank Suhrental, Dorfstrasse 278.

25. April 1974.
Milchgenossenschaft Büblikon, in Wohlenschwil (SHAB Nr. 85 vom 11. 4. 1974, S. 984). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

25. April 1974.
Auto Ernst, in Schinznach-Bad, Betrieb einer Autogarage, Handel mit Automobilen (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1973, S. 280). Die Prokura von Bernhard Fasler ist erloschen.

26. April 1974.
Storchenapotheke B. Arnold Frick, in Frick, Betrieb einer Apotheke (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1969, S. 2785). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

26. April 1974.
Storchen-Apotheke Margrit Tscheulin-Rohner, in Frick, Hauptstrasse 3. Inhaberin dieser Firma ist Margrit Tscheulin-Rohner, von Basel und Reute AR, in Frick. (Der Ehemann hat die Zustimmung im Sinne von Art. 167 ZGB erteilt). Betrieb einer Apotheke, Herstellung und Vertrieb pharmazeutischer Spezialitäten.

26. April 1974.
Fonda A.G., Metallschmelz- & Hüttenwerk, in Rheinfelden, gewerbsmässige Ausführung von in das Gebiet der Metallschmelzerei, Metallverhüttung, Metallraffinerie und der Herstellung von Metall-Legierungen fallenden und allen damit zusammenhängenden Arbeiten usw. (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1973, S. 2415). Der Präsident Dr. Martin Lüchinger und das Mitglied Johanna Stadler-Lüchinger sind aus dem Verwaltungsrate ausgeschieden, womit auch ihr Unterschriftsrecht erloschen ist. Neu wurde als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Ernst Saxer-Stauffacher, von und in Basel. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner ist das Unterschriftsrecht des Direktors Werner Lüchinger erloschen. Neuer, kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigter Direktor ist Heinrich G. Stadler; seine bisherige Prokura ist damit erloschen.

26. April 1974.
Möbel Fehlmann AG, in Brugg, Hauptstrasse 26. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 29. März 1974. Zweck: Handel mit Wohnungseinrichtungen, namentlich mit Möbeln. Sie kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen und kann Grundstücke erwerben, veräussern und belasten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernahm gemäss Sacheinlagevertrag vom 29. März 1974 das bisher vom Mitgründer Heinrich Fehlmann-Wüthrich in Brugg betriebene, im Handelsregister nicht eingetragene Geschäft mit den in der Uebernahmebilanz per 1. Januar 1974 ausgewiesenen Aktiven im Betrage von Fr. 455 357.35 und Passiven von Fr. 385 795.85 zu dem dem Aktivenüberschuss entsprechenden Kaufpreis von Fr. 69 561.50, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltung: ein oder mehrere Mitglieder. Einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied: Heinrich Fehlmann-Wüthrich, von Villigen AG, in Rüfenach AG.

26. April 1974. Kabelkanäle.
Caniveaux Ruchti S.A., Zweigniederlassung in Spreitenbach. Betrieb, Herstellung, Verkauf und Ausführung von Kabelkanälen usw. (SHAB Nr. 219 vom 19. 9. 1967, S. 3111), mit Hauptsitz in Lausanne. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung des Hauptsitzes (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1974, S. 808) von Amtes wegen gestrichen.

26. April 1974. Brillen usw.
Max Ohrist, in Reinach. Handel in Uhren, Brillen und anderen optischen Artikeln sowie in Gold- und Silberwaren (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1934, S. 259). Die Firma lautet nun: **Optiker Ohrist.** Neue Art des Geschäftes: Handel mit Brillen, anderen optischen Instrumenten und Uhren. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 40.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Bellinzona

29 aprile 1974. Autorimessa, ecc.
Re-ser SA, in Giubiasco. Con atto pubblico e statuto del 26 aprile 1974 è stata costituita une società anonima avente per scopo la gestione e l'amministrazione di una stazione di servizio con relativa autorimessa e officina di riparazione, la compera, la vendita, la rappresentanza ed il noleggio di automobili. La società può partecipare ad aziende ed acquistare o creare aziende simili od analoghe. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore di fr. 1000, ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione di uno a cinque membri che sono: Guerrino Soldati, da Cimadera, in Losone, presidente; Bixio Bertoni, da Lottigna, in Ascona, membro; Raffaele Gianora, da ed in Leontica, membro; Willy Maier, da Altdorf, in Giubiasco, membro; Ennio Riva, cittadino italiano, in Bellinzona, membro. La società è vincolata dalla firma individuale del presidente e da quella collettiva a due dei membri del consiglio di amministrazione. Recapito: c/o Garage Maier, Via Monte Ceneri.

29 aprile 1974. Commercio di carta, ecc.
Carpres SA, in Bellinzona. Società anonima costituita con atto notarile e statuto del 26 aprile 1974. Scopo: il commercio di qualsiasi genere di carta e affini e la partecipazione ad altre ditte aventi scopo analoghi. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore di fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino e, nei casi previsti dalla legge, sul FUSC. Amministrazione: da uno a tre membri. Amministratore unico è Giorgio Barzaghini, da ed in Bellinzona, con firma individuale. Recapito: c/o studio legale Cotti-Gianoni-Lepori, Largo Elvezia 2.

29 aprile 1974.
Trazioni Containers S.A. in liquidazione, in Cadenazzo, trasporti in genere, ecc. (FUSC del 23. 7. 1971, N° 169, p. 1833). La liquidazione della società essendo terminata, questa ragione sociale viene radiata, con il consenso dell'amministrazione fiscale cantonale e federale.

Ufficio di Cevio (distretto di Vallemaggia)

29 aprile 1974.
Cassa Rurale di Cavergno, in Cavergno (FUSC del 27. 5. 1964, N° 119, p. 1653). L'assemblea ordinaria del 5 aprile 1974 ha addotato il nuovo statuto e la nuova ragione sociale **Cassa Raiffeisen di Cavergno.** Scopo: favorire il risparmio il credito, come pure lo svolgimento di altre operazioni bancarie, per promuovere il benessere materiale e sociale della popolazione e servire la comunità. Versamenti suppletivi i soci sono tenuti ad eseguire versamenti suppletivi, in caso di necessità, fino ad un massimo di quaranta volte l'importo della quota sociale. Amministrazione: comitato di almeno tre membri. La cooperativa è vincolata dalla firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente, del segretario e gerente. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Presidente attuali è Giuseppe Zanini, da cd in Cavergno (già segretario); vice-presidente è Luciano Dalessi, da ed in Cavergno (nuovo); segretario è Mariano Sarra da Sperlinga IT, in Cavergno (nuovo); gerente è Ezio Dalessi, da ed in Cavergno (nuovo). Giovanni Inselmini e Fridolino Dalessi, dimissionari, non fanno più parte del comitato e la loro firma estinta.

Ufficio di Locarno

30 aprile 1974. Prodotti tecnici e farmaceutici.
A. & L. Danzi, in Locarno, prodotti tecnici e farmaceutici (FUSC del 7. 7. 1964, N° 154, p. 2091). Società in nome collettivo. La ditta è sciolta al 31 dicembre 1973. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

30 aprile 1974.
Luciano Danzi «Agenzia Wander», in Locarno. Titolare: Luciano Danzi, da Prato Leventina, in Minusio. Agenzia prodotti Wander. Via Cattori 1.

30 aprile 1974. Panetteria.
Ulrico Leibundgut, in Losone. Titolare: Ulrico Leibundgut, da Melchnau BE, in Losone. Panetteria. Casa Panesa, via Locarno.

30 aprile 1974. Costruzioni.
Patritti e Chiappini in liquid., in Losone, costruzioni (FUSC del 26. 9. 1961, N° 225, p. 2797). Società in nome collettivo. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

30 aprile 1974. Immobili.
Condomo S.A. in liquidazione, in Locarno, immobili (FUSC del 8. 6. 1972, N° 132, p. 1478). Società anonima. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

30 aprile 1974.
SPA Società di diritti di pubblicazione e d'autore S.A. (SPA Société de droits de publication et d'auteur S.A.) (SPA Gesellschaft für Publikations- und Autorenrechte A.G.), in Locarno (FUSC del 7. 11. 1966, N° 261, p. 3513). Con decisione assembleare del 28 ottobre 1971, risultante da atto pubblico, la società ha deciso lo scioglimento. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

Ufficio di Lugano

29 aprile 1974. Partecipazione, ecc.
Marpi S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 26. 3. 1973, N° 71, p. 802). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 24 aprile 1974 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Angrama S.A.** Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

29 aprile 1974. Pavimenti, ecc.
Parima Pavimenti – Rivestimenti – Materiali S.A., in Lugano, la rappresentanza in materiali per pavimenti, ecc. (FUSC del 6. 2. 1974, N° 30, p. 356). Nuovo recapito: Via Carlo Frasca 8 (uffici propri).

29 aprile 1974. Terreni, ecc.
Restocal S.A., in Lugano, l'acquisto e la vendita di terreni, ecc. (FUSC del 24. 10. 1966, N° 249, p. 3345). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Roveredo GR. (FUSC del 25. 4. 1974, N° 95, p. 1107).

29 aprile 1974. Partecipazione, ecc.
TWO Management Coordination A.G., in Lugano, la partecipazione ad imprese, ecc. (FUSC del 17. 2. 1969, N° 39, p. 372). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 20 aprile 1974 la società ha deciso di modificare lo statuto su un punto non soggetto a pubblicazione. Ernst Hafner, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Thomas Wilhelm Osterwalder, già direttore, è ora amministratore unico con firma individuale.

29 aprile 1974. Partecipazione, ecc.
Arrow S.A., in Lugano, la partecipazione ad altre imprese, ecc. (FUSC del 30. 6. 1969, N° 149, p. 1512). Jaromir Lauer, di nazionalità cecoslovacca, in Praga CS, è stato nominato procuratore con firma individuale.

29 aprile 1974.
Corner Banca S.A., in Lugano (FUSC del 4. 4. 1974, N° 79, p. 911). Giancarlo Martinelli, vice-direttore, è ora domiciliato a Pazzallo.

29 aprile 1974. Mandati fiduciari, ecc.
Anasol S.A., in Lugano, l'assunzione di mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 24. 7. 1972, N° 170, p. 2082). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 19 aprile 1974 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Fingest S.A.** e lo scopo in: l'assunzione di mandati fiduciari, la compra-vendita e la gestione di carte valori e titoli obbligazionari, l'esplicazione di transazioni finanziarie e commerciali in genere nonché la partecipazione a società similari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

29 aprile 1974. Mandati fiduciari, ecc.
Quidia S.A., in Lugano, l'assunzione di mandati fiduciari, ecc. (FUSC del 12. 9. 1973, N° 213, p. 2515). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 19 aprile 1974 la società ha deciso di modificare la ragione sociale in: **Sogesvit S.A.** e lo scopo in: l'assunzione di mandati fiduciari, la compra-vendita e la gestione di carte valori e titoli obbligazionari, l'esplicazione di transazioni finanziarie e commerciali in genere nonché la partecipazione a società similari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza.

Distretto di Mendrisio

29 aprile 1974.
Trade Development Bank (TDB) succursale di Chiasso, in Chiasso, trattare ogni operazione bancaria, ecc. (FUSC del 12. 2. 1974, N° 35, p. 413), società anonima con sede principale a Ginevra. Albert M. Benezra e Roger Junod, già direttori, sono stati nominati direttori generali, con firma collettiva a due; Jacques Tawil, ora cittadino svizzero, da Ginevra, in Ginevra; Ernest Sasson; André Hintermann, ora domiciliato in Perly-Certoux GE, già direttori aggiunti, sono stati nominati direttori, con firma collettiva a due; Jacques Muller, et Joseph Shalam, direttori, impegnano ora solo la sede principale: le loro firme alle succursale sono estinte; Jean-Jack Pranlas-Descours, cittadino francese, in Annemasse (Francia), e Daniel Solari, da Carona, in Meinier GE, sono stati nominati direttori aggiunti, con firma collettiva a due; Haim Djemal, direttore aggiunto, impegna ora solo la sede principale: la sua firma alla succursale è estinta; Dan Carmel, cittadino israeliano, in Ginevra; William Aebi, da Wynigen BE, in Chênes-

Bougeries GE; Alain Coeffard, cittadino francese, in Gaillard (Alta Savoia, Francia); Henry Ades, apolit e, in Ginevra; Fernand Chevalier, da Vernier, in Ginevra; Joseph Vonlanthen, da Zurigo, in Chêne-Bourg GE, sono vice-direttori, con firma collettiva a due; Jean Coppen, cittadino belga, in Meyrin GE; Michel Potier, cittadino francese, in Ginevra; Michel Cartillier, cittadino francese, in Annemasse (Alta Savoia, Francia); Raymond Golaz, da L'Abbaye VD, in Aire GE, sono stati nominati procuratori, con firma collettiva a due con un amministratore, un direttore, un direttore aggiunto, o un vice-direttore. Fernand Ades e Raymond Maggar, restano direttori della succursale di Londra: le loro firme alla succursale di Chiasso sono estinte. Albert Benadon è confermato direttore della succursale, con firma collettiva a due limitatamente alla succursale. Roberto Bergomi, già direttore aggiunto della succursale, è stato nominato direttore della succursale, con firma collettiva a due limitatamente alla succursale; Joseph Benezra, già vice-direttore della succursale, è stato nominato direttore-aggiunto della succursale, con firma collettiva a due limitatamente per la succursale.

29 aprile 1974. Immobili.
Tedanix S.A., in Chiasso, la costruzione, acquisto, gestione e vendita di beni immobili (FUSC del 15. 12. 1972, N° 295, p. 3221). Con decisione assembleare del 26 aprile 1974 la società ha deciso il suo scioglimento. Essa non sussisterà più che per la sua liquidazione che verrà fatta sotto la ragione sociale **Tedanix S.A. in liquidazione.** A liquidatrice è stata nominata la Reviconsult S.A. con sede in Chiasso, la quale è impegnata con la firma collettiva a due dei suoi rappresentanti che sono: Alfredo Noseda, da ed in Vacallo, presidente; Dr Elbio Gada, da ed in Giubiasco; Dr Franco Bocchietti, cittadino italiano, in Como (I), membri; Giampiero Zoppi, da Broglio, in Vacallo, direttore. Dr Armando Pedrazzini, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. Recapito della società in liquidazione: c/o Reviconsult S.A., via Livio 5.

29 aprile 1974.
3T Trasporti camionistici Tir S.A. (3 T – Tir Lastwagenverkehr A.G.), in Chiasso, esecuzione di trasporti, ecc. (FUSC del 28. 9. 1972, N° 228, p. 2050). Dr Fridolin Zweifel, dimissionario, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Erich Stöckli, da Luthern LU, in Brusata di Novazzano, con firma individuale.

29 aprile 1974. Immobili.
Maica S.A., in Chiasso, compra vendita di beni immobili, ecc. (FUSC del 22. 11. 1971, N° 273, p. 2824). Con decisione assembleare del 24 aprile 1974 la società ha modificato la propria ragione sociale in **Maieasa Immobiliare S.A.** Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

30 aprile 1974.
Moda Classic S.A., in Morbio Inferiore. Società anonima con atto notarile e statuti in data 25 aprile 1974. Scopo: la gestione di un negozio di moda maschile e femminile, nonché la compra-vendita di articoli di abbigliamento. La società può inoltre compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri. Amministratrice unica è Christina Demeter, da Andiast GR, in Lugano, con firma individuale. Recapito: Uffici propri.

30 aprile 1974.
Pneu-Centro Mendrisio di Marchesi, in Mendrisio, commercio in pneumatici e accessori (FUSC del 28. 12. 1972, N° 304, p. 3318). La procedura di fallimento è stata chiusa, la ditta è cancellata d'Ufficio. (Decreto della Pretura di Mendrisio-Nord del 19 aprile 1974.)

30 aprile 1974.
Soc. Immobiliare Doragno S.A., in Chiasso, costruzione, acquisto, gestione e vendita di immobili (FUSC del 21. 5. 1970, N° 115, p. 1163). La società è cancellata d'Ufficio per trasferimento della sede a Zurigo (FUSC del 26. 4. 1974, N° 96, p. 1121).

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Cully

30 avril 1974. Papeterie.
D. Mermoud, à Cully, articles de papeterie et de bazar (FOSC du 10. 3. 1966, p. 800). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

30 avril 1974. Alimentation.
«Sogecorep» Mme A. Politi, à Lutry. Titulaire: Aliette Politi, de France, à Lutry, épouse autorisée d'Enrico Politi. Commerce de produits et articles pour l'alimentation, les branches textile et autres. Petite Corniche 19.

Bureau de Lausanne

25 avril 1974. Transmission d'ordres de bourse.
Du Pont Glore Forgan Incorporated S.A., à Lausanne, transmission d'ordres de bourse (FOSC du 26. 11. 1973, p. 3144). Date de la dissolution: 29 mars 1974. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera onérée sous la raison sociale **«Du Pont Glore Forgan Incorporated S.A. en liquidation»** par la société «Deloitte, Haskins & Sells S.A.», à Genève, nommée liquidatrice. Les administrateurs Jean-François de Charrière, Henri Barth et Jean-François Piguet sont démissionnaires; leurs signature est radiée. La signature de l'administrateur Morton Meyerson est radiée. Adresse de la société en liquidation: Genève, Avenue Pictet-de-Rochemont 7.

30 avril 1974.
Azote Société Anonyme, à Lausanne (FOSC du 25. 6. 1973, p. 1815). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au registre du commerce de Fribourg le 11 avril 1974 sous la raison sociale «Sulphur S.A.» (FOSC du 25. 4. 1974, p. 1107). Elle est, en conséquence, radiée d'office du registre de Lausanne.

30 avril 1974. Bétail, viande.
Bell S.A., succursale de Lausanne, achat de bétail et de viandes de tous genres (FOSC du 5. 11. 1973, p. 2961), avec siège principal à Bâle. La procuration de Hermann Koch est éteinte. Le directeur Henri Brennwald est actuellement à Bâle. La succursale est également engagée par la procuration collective à deux de Hermann Bader, de Holderbank, à Muttenz.

30 avril 1974. Chauffage.
René Buttet, à Lausanne, installation de chauffage (FOSC du 5. 2. 1968, p. 248). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 avril 1974. Participation.
Cinferrat S.A. Lausanne, à Lausanne, participation à des entreprises immobilières, commerciales, industrielles et financières (FOSC du 10. 12. 1951, p. 3065). La signature de l'administrateur unique Gustave-Adolphe Schaefer, décédé, est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Charles Schaefer, de Pully et Stein AG, à Pully.

30 avril 1974. Immeubles.
Le Faisceau S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 23. 12. 1965, p. 4017). L'administrateur inscrit, Georgette Iynedjian, est nommé président; il signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Patrick Iynedjian, de Lausanne, à Conshohocken (USA), secrétaire, et Anne-Marie Bühlmann, de et à Lausanne. La procuration de Aram Iynedjian, décédé, est éteinte.

30 avril 1974.
Société Foncière Rue de Bourg N° 7 S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 23. 12. 1965, p. 4017). Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Patrick Iynedjian, de Lausanne, à Conshohocken (USA), président, et Anne-Marie Bühlmann, de et à Lausanne, secrétaire. L'administrateur inscrit Georgette Iynedjian signe désormais collectivement à deux, ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. La procuration de Aram Iynedjian, décédé, est éteinte.

30 avril 1974.
Iynedjian tapis, à Lausanne (FOSC du 26. 10. 1961, p. 3104). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

30 avril 1974. Machines à écrire.
Hermès S.A. «Bureau Complet» Lausanne, à Lausanne, machines à écrire (FOSC du 11. 10. 1973, p. 2742). La signature de l'administrateur Pierre Campiche, décédé, est radiée. Gustave Auberson, dont la procuration est éteinte, est nommé sous-directeur; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à: E. Yvan Pahud, d'Ogens, à Lausanne; Jacky Traby, de France, à St-Prex, nommés directeurs, et Jean-Jacques Striberni, de Bellinzone, à Treycovagnes, sous-directeur. Procuration collective à deux est conférée à Roger Crettaz, d'Ayer et Vissoie, à Cully.

30 avril 1974. Spécialités alimentaires.
Parlier & Cie, Aebischer & Cie succ., à Lausanne, spécialités alimentaires (FOSC du 17. 6. 1968, p. 1306), société en commandite. La société est dissoute depuis le 31 décembre 1971. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

30 avril 1974. Commerce.
Otraco Oriental Trading Company Société Anonyme, à Lausanne, commerce en général (FOSC du 8. 9. 1970, p. 2035). La signature de l'administrateur et directeur Michel Costa est radiée. La signature du directeur Paul Fröhlich est radiée; ce dernier reste toutefois secrétaire et continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: François Carrard, de Poliez-Pittet, à Cully, nommé président. Procuration collective à deux est conférée à Gertrude Theisen, du Luxembourg, à Lausanne.

30 avril 1974. Maçonnerie.
Catenaeci S.A., à Prilly, maçonnerie (FOSC du 29. 8. 1972, p. 2279). La signature de l'administrateur unique Alexandre Jaton, démissionnaire, est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre-Alain Grossenbacher, de Hasle, à Bussigny-près-Lausanne.

30 avril 1974.
Borax S.A., à Lausanne (FOSC du 25. 6. 1973, p. 1815). La signature des administrateurs Ralph A. Gant, et Michel Costa, démissionnaires, est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Louis J. Lipton, des USA, à New York, président, et François Carrard, de Poliez-Pittet, à Cully. L'administrateur Paul Fröhlich (inscrit) est nommé secrétaire; il continue à signer collectivement à deux. La procuration de Gottardo Bontognali est éteinte. Procuration collective à deux est conférée à Werner Bühler, de Lucerne, à Echallens, et Gertrude Theisen, du Luxembourg, à Lausanne.

30 avril 1974. Isolations.
Armand Bioley & Fils, à Cheseaux-sur-Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1er avril 1974. Associés: Armand Bioley, de Grandson, à Cheseaux-sur-Lausanne, et Claude-Armand Bioley, de Grandson, à Prilly. Commerce d'isolations pour conduites, chaudières, boilers et fourniture d'articles y relatifs. Chemin de Sainte-Marie 5.

30 avril 1974. Opérations immobilières.
Bartag S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne, succursale de «Bartag AG», à Berne, société anonyme inscrite le 30 décembre 1966 au registre du commerce de Berne (FOSC du 22. 12. 1973, p. 3291). But: étude, et financement de projets de construction et opérations immobilières. La succursale est engagée par la signature collective à deux des administrateurs Otto Lanz-Gasser, d'Eriswil, à Pully, président; Walter Weisert, d'Allemagne, à Lutry, et Jacques Wagnières, de Rueyres VD, à Lausanne. Adresse de la succursale: Chemin de la Fauvette 45 (chez Jacques Wagnières).

30 avril 1974.
Gonon Isolation S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 25 avril 1974. But: commerce de matériaux et articles d'isolation et de matériaux pour la construction. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un à 5 membres: Eugen Gonon, président; Hildegard Gonon, tous deux de et à Schleitheim, signant individuellement: Maurice Dufey, de Sassel et Palézieux, à Lausanne, secrétaire, et Georges Fontana, de Novazzano, à Cheseaux-sur-Lausanne, également directeur, signant collectivement à deux. Adresse: Rue du Midi 4 (chez Fiduciaire Maurice Dufey). Bureau: Cheseaux-sur-Lausanne, Chemin de Ste-Marie 6 (chez Georges Fontana).

Bureau de Moudon

30 avril 1974. Fromages.
Beutler S.A. Moudon, à Moudon, exploitation d'un commerce de fromages en gros (FOSC du 14. 6. 1973, p. 1712). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 9 avril 1974, la société a décidé de porter son capital social de fr. 2 00 000, à fr. 400 000 par l'émission de 200 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées par compensation partielles à concurrence de fr. 200 000 avec des créances contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence en date du 9 avril 1974. Ils ont en outre été modifiés sur un autre point non soumis à publication. Le capital social, entièrement libéré, est actuellement de fr. 400 000, divisé en 400 actions de fr. 1000 chacune, nominatives.

30 avril 1974. Horlogerie.
Richard Rochat, à Moudon, horlogerie, bijouterie, orfèvrerie (FOSC du 20. 5. 1944, p. 1141). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Bureau de Nyon

30 avril 1974. Immeubles.
S.I. l'Oeuf de Colomb, précédemment à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 8. 1972, p. 2047). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 10 avril 1974, la société a décidé de transférer son siège à Arzier. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but l'achat, la vente, la possession, l'exploitation et la construction d'immeubles. Les statuts originaires portent la date du 23 février 1962. Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 50 000, divisé en 100 actions de fr. 500 chacune, au porteur. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. L'unique administrateur est Charles Griess, de Chêne-Bougeries, à Genève, avec signature individuelle. Adresse au siège sociale: chez Madame Yvonne Dufour, à Arzier.

Bureau de Payerne

29 avril 1974. Carrelages.
Pernici & Cie, à Payerne, société en nom collectif (FOSC du 25. 9. 1968, p. 2073), carrelages, revêtements, etc. La société est dissoute depuis le 31 mars 1974; la liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. La maison «R. Pernici», à Payerne, continue – dès le 1er avril 1974 – les affaires de la société dont elle reprend une partie des actifs et des passifs.

29 avril 1974.
R. Pernici, à Payerne. Le titulaire est Riccardo Pernici, de Curregia, à Estavayer-le-Lac. Fourniture et pose de carrelages et revêtements; cheminées de salon. La maison continue, dès le 1er avril 1974, les affaires de «Pernici & Cie», à Payerne, radiée, société dont elle reprend une partie des actifs et des passifs. Rue des Granges 10.

29 avril 1974.
«Buromat», Meylan et Gentil, à Payerne. Jean-Pierre Gentil, de Dompierre VD, à Prilly, et Marcel Meylan, du Lieu, à Lausanne, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif dont l'activité commencera le 1er juin 1974. La société a pour but la vente et la réparation de machines de bureau. Elle est valablement engagée envers les tiers par la signature collective à deux de ses associés. Adresse: Rue d'Yverdon 3.

29 avril 1974.
Caisse de crédit mutuel de Seigneux, à Seigneux, société coopérative (FOSC du 27. 8. 1970, p. 1945). Dans son assemblée générale du 23 février 1974, la société a adopté de nouveaux statuts. Les faits publiés antérieurement sont modifiés sur les points suivants: La nouvelle raison sociale est **Caisse Raiffeisen de Seigneux.** La société a pour but les opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes pour promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Les associés peuvent être tenus d'effectuer solidairement des versements supplémentaires jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale. Le comité de direction comprend 3 membres au moins. La société est valablement engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire du comité de direction ainsi que de la gérante. Cette dernière est Paulette Gavin-Vauthey, de Forel (Lavaux), Brent et Moudon, à Seigneux.

29 avril 1974.
Carebar S.A., à Payerne (FOSC du 30. 12. 1970, p. 2961), cafés, restaurants, etc. Cette raison sociale est radiée d'office par suite du transfert du siège à Genève.

Bureau du Sentier

30 avril 1974. Boulangerie.
M. Rumley, au Sentier, commune du Chenit. Titulaire: Michel César Rumley, allié Hermcir, de St-Sulpice NE, au Sentier, commune du Chenit. Boulangerie, pâtisserie, épicerie. Rue des Ecoles 4.

30 avril 1974. Epicerie.
Guignard Alice, au Lieu, épicerie, mercerie et tabacs (FOSC du 8. 3. 1958, p. 685). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68, ORC.

Bureau de Vevey

30 avril 1974. Vêtements.
Krähenbuhl et Co S.A., à Montreux (FOSC du 30. 11. 1970, p. 2724); articles d'habillement tricotés ou autres. La procuration conférée à Jean-Georges Egloff, et à Jean Krähenbuhl est radiée. Nouvelle adresse de la société: Place de la Paix, chez Montreux-Tricots S.A.

30 avril 1974. Tabacs.
Rinsoz & Ormond S.A., à Vevey (FOSC du 10. 4. 1974, p. 970), industrie et commerce de tabac. L'administrateur Jean-Luc Vézian, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Philippe Croisant, de France, à Paris, est administrateur, signant collectivement à deux.

Bureau d'Yverdon

30 avril 1974. Alimentation.
G. Brennenstuhl, à Yverdon, commerce d'alimentation générale, en faillite (FOSC du 10. 10. 1973, p. 2734). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

30 avril 1974. Immeubles.
Novabital S.A., à Yverdon, immeubles (FOSC du 22. 3. 1972, p. 741). Emile Dessemontet, administrateur démissionnaire, sans signature sociale, ne fait plus partie du conseil d'administration. Nouvel administrateur, sans signature sociale: Jean-Louis Miéville, de Pomy, à Yverdon.

30 avril 1974.
Société Yverdonnoise du Logement S.A., à Yverdon (FOSC du 22. 3. 1972, p. 741). Charles Ray, administrateur démissionnaire, sans signature sociale, ne fait plus partie du conseil d'administration. Nouvel administrateur, sans signature sociale: Jean-Louis Miéville, de Pomy, à Yverdon.

30 avril 1974.
Société Coopérative d'habitation Les Condémines, à Yverdon (FOSC du 22. 3. 1972, p. 741). Jean Beney, membre démissionnaire, sans signature sociale, ne fait plus partie du comité. Nouveau membre, sans signature sociale: Jean-Louis Miéville, de Pomy, à Yverdon.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau de St-Maurice

26 avril 1974.
Garage-carrosserie G. Froidevaux SA Monthey, à Monthey. Selon actes authentiques de constitution et d'apports et statuts du 24 avril 1974 il a été fondé sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un garage et d'une carrosserie, le commerce de tous véhicules neufs ou non. Sont apportés, selon bilan au 1er janvier 1974, l'actif et le passif d'une raison individuelle de la branche. L'actif (outillage, machines, matériel, installations, agcement, banque) étant de fr. 132 000 et le passif à l'égard des tiers de fr. 82 000 l'actif net est de fr. 50 000. L'apport est accepté pour ce prix et payé par remise au pair, à due concurrence, à l'apporteur, de 48 actions de fr. 1000 de la société, entièrement libérées. Le capital social de fr. 50 000 est entièrement versé, un montant de fr. 2000 ayant été consigné: il est divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Les convocations se font par la FOSC, organe social de publicité, ou par avis personnels. L'administration se compose d'un ou de plusieurs membres; actuellement Gérald Froidevaux, des Breuleux, à Monthey, est seul administrateur et signe individuellement. Rue du Simplon 32.

30 avril 1974.
Maurice Lonfat, fruits du Valais, à Charrat (FOSC du 13. 6. 1941, p. 1147). Radiation par suite de remise d'exploitation.

30 avril 1974.
Gonnet, photos, à Champéry, magasin de photo et articles photographiques (FOSC du 28. 1. 1935, p. 245). La maison ajoute à son activité le commerce d'articles de sport. Nouvelle raison de commerce: Gonnet.

30 avril 1974. Immeubles.
SI Les Clochettes Verbier SA, à Bagnes (FOSC du 29. 4. 1971, p. 1013). Signature individuelle par procuration est conférée à Emma Saudan, de Vollèges, à Bagnes. Nouvelle adresse du bureau: chez François Dorsaz, d'Edouard, à Fully.

30 avril 1974. Buffet.
Germaine Goumand, à Finhaut. Titulaire: Germaine Goumand, de Trient, à Finhaut. Exploitation du Buffet de la Gare. Le Châtelard. (Inscription d'office selon art. 57, al. 4, de l'ORC).

30 avril 1974. Hôtel.
Simone Rieder, à Finhaut. Titulaire: Simone Rieder, d'Evolène, à Finhaut. Hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Hôtel du Perron». (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'ORC).

30 avril 1974. Transports.
Philippe Lugon, à Finhaut. Titulaire: Philippe Lugon, de et à Finhaut. Transports professionnels de choses. (Inscription d'office selon l'article 57, al. 4, de l'ORC).

Bureau de Sion

20 mars 1974.
Les Amis des Arts et Artistes Associés, à Sion. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative, ayant pour but d'améliorer la connaissance des arts et l'activité créatrice des artistes au moyen de l'entraide coopérative. La société cherche à atteindre son but en particulier: par l'exploitation, en commun de galeries d'art, par l'organisation d'expositions en vue de faire connaître l'activité créatrice de peintres et d'artistes suisses ou étrangers; par la promotion du marché de la peinture, l'établissement de contacts et de lieux de rencontre entre collectionneurs, amateurs d'arts et artistes; par l'achat, la vente, la cotation d'oeuvres d'art. Les statuts portent la date du 18 décembre 1973. Les parts sociales sont de fr. 200. Les associés sont exonérés de toute responsabilité quant aux engagements de la société. Les publications de la société sont faites dans le Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent aussi paraître dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 7 membres. Carlo Olsommer, de Neuchâtel, à Fontaine sur Ollon, président; Sigismond Brandalise, de Ober-Ehrendingen, à Sion, vice-président; Gilbert Savioz, de St-Jean, à Veyras, secrétaire. Signature collective à deux des membres du conseil d'administration. Domicile légal et bureau: galerie Carrefour des Arts, Grand-Pont.

29 avril 1974.
Caisse de Crédit Mutuel de Bramois, à Bramois-Sion (FOSC du 3. 6. 1966, Nº 127, p. 1809), société coopérative. Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 5 avril 1974, la société a modifié ses statuts. Nouvelle raison sociale: **Caisse Raiffeisen de Bramois.** But: opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Les associés sont tenus d'effectuer solidairement des versements supplémentaires, jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale. Administrations de trois membres au moins. Signature collective à deux a été conférée à Robert Mayor, de Nax, Mase et St-Martin, à Sion-Bramois, nommé gérant. Gabriel Obrist, président, à démissionné; sa signature est radiée. Raymond Ebener, de Sion, à Sion-Bramois, a été nommé président; il engage la société par sa signature collective à deux.

29 avril 1974. Opérations immobilières.
Fioretti S.A., à Nendaz, toutes opérations immobilières (FOSC du 6. 6. 1969, Nº 129, p. 1297). Roger Grivel, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Michel Michelet, jusqu'ici président, reste seul administrateur, avec signature sociale individuelle.

29 avril 1974. Commerce de bois.
Bruchez et Bérard, à Sion, commerce de bois (FOSC du 14. 4. 1961, p. 1016), société en nom collectif. L'associé, Henri Bruchez, s'est retiré de la société, dès le 1er janvier 1973. Robert Tissonnier, de Granges, à Sion, est entré dans la société comme associé. La société est engagée par la signature collective à deux des associés: Gabriel Bérard et Robert Tissonnier.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de Boudry

30 avril 1974.
Office de comptabilité et de gestion Jean Sax, à Colombier (FOSC du 8. 1. 1974, Nº 5, p. 51). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 avril 1974.
Société de Crédit S.A., à Peseux (FOSC du 29. 1. 1974, Nº 23, p. 275). Le conseil d'administration est actuellement composé comme suit: Marcel André Perrenoud, jusqu'ici administrateur unique, est nommé président du conseil d'administration, avec signature individuelle, et Jean-Pierre Rossier, de Neuchâtel et Fribourg, à Neuchâtel, lequel conserve sa fonction de directeur, est nommé secrétaire du conseil d'administration, avec signature individuelle.

Bureau de Neuchâtel

30 avril 1974.
Caisse de crédit mutuel de Cressier (Neuch), à Cressier, société coopérative (FOSC du 9. 5. 1972, Nº 108, p. 1186). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 9 février 1974, la société a modifié ses statuts. Nouvelle raison sociale: **Caisse Raiffeisen de Cressier (Ntel).** But: opérations d'épargne et de crédit ainsi que toutes affaires annexes dans le but de promouvoir par l'entraide le bien-être économique et social de la population. Versements supplémentaires (art. 871 CO): les associés sont tenus d'effectuer solidairement de tels versements jusqu'à concurrence de quarante fois le montant de la part sociale. Administration de 3 membres au moins. Les statuts ont encore été modifiés sur d'autres points non soumis à publication. Signature collective à deux a été conférée à Leo Stoeckli, de Luthern, à Cressier, gérant.

30 avril 1974.
Benoît et Hügli «Auto Marché», à Cornaux (FOSC du 17. 6. 1971, Nº 138, p. 1494), société en nom collectif. L'associé Georges Hügli s'étant retiré de la société, celle-ci est dissoute. La raison est radiée. L'associé Daniel Henri Benoît, de La Sagne, à Fontaines, continue les affaires, comme entreprise individuelle, au sens de l'art 579 CO. La raison de commerce devient: **Benoît «Auto Marché».** Route des Provins.

Genf – Genève – Ginevra

29 avril 1974. Confiserie, tea-room.
«Aux Friandises» G. et A. Pollinger, à Genève, confiserie, tea-room, société en nom collectif (FOSC du 22. 11. 1973, p. 3118). Ann Pollinger n'est plus associée. La société est dissoute et radiée. L'associé Georges Pollinger reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle: **«Aux Friandises» G. Pollinger,** à Genève.

29 avril 1974. Hôtel-café-restaurant.
Allaoui, à Genève. Chef de la maison: Abdelaziz Allaoui, d'Algérie, à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à Franz Thöni, de Hasleberg BE, à Tannay VD. Hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Hôtel du Simplon». 5, route de Chêne.

29 avril 1974. Accessoires et vêtements pour véhicules à moteur.
Pierre-Alain Anselmetti, à Collonge-Bellerive. Chef de la maison: Pierre-Alain Anselmetti, de Genève, à Collonge-Bellerive. Représentation d'accessoires et vêtements pour tous véhicules à moteur et d'articles de diverses natures. 113, route d'Hermance.

29 avril 1974. Récupération de papier.
L. Augustoni, à Genève. Chef de la maison: Livia Augustoni, de Winterthour ZH, à Genève. Récupération de papier et de tous déchets industriels. 8, rue Barthélemy-Menn.

29 avril 1974. Salon de coiffure.
L. Aulet, à Meyrin. Chef de la maison: Laurent Aulet, d'Aigle VD, à Genève. Salon de Coiffure à l'enseigne «Coiffure Ambassade». Avenue de Feuillasse sn, Centre commercial de Meyrin.

29 avril 1974. Station-service, épicerie, etc.
André Bohn, à Thônex. Chef de la maison: André Bohn, de Genève, à Vernier. Station-service, épicerie et commerce de primeurs. 3, route d'Ambilly.

29 avril 1974.
«Ecole Toepffer» J. Gabioud, à Collonge-Bellerive (FOSC du 24. 6. 1970, p. 1454). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Genève, 21, avenue Eugène-Pittard.

29 avril 1974.
Banque de Rive SA, an affiliate of the Bowater Ralli Group, London, à Genève (FOSC du 28. 6. 1973, p. 1850). Alaster Robertson Goodlad et Terence Furey ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Robert-A. Yorke, de Grande-Bretagne, à Londres, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Otto Gisler, d'Altdorf UR, à Genève, sous-directeur.

29 avril 1974. Joaillerie.
Chaumet SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18 avril 1974. But: commerce de joaillerie, bijouterie, horlogerie, orfèvrerie; taillerie de diamants et de pierres de couleur et gravure de pierres fines; achat et vente de pierres précieuses et de perles. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jacques Chaumet, de France, à Neuilly-sur-Seine (Hauts-de-Seine, France), président; Pierre Chaumet, de France, à Neuilly-sur-Seine (Hauts-de-Seine, France), vice-président; Maurice Reiser, de Charmoille BE, à Genève, secrétaire; Marcel Neri, de et à Genève, et Eugène Dietschi, de Lostorf SO, à Lancy, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 4, rue Ami-Lullin, chez la Société de Contrôle Fiduciaire SA.

29 avril 1974. Immeubles.
Era SA, succursale de Meyrin, fabrication, commerce et représentation de produits et articles de revêtements dans le domaine de la construction immobilière (FOSC du 19. 11. 1973, p. 3084). Les pouvoirs de Michel Gaspoz sont radiés. L'administrateur André Fotopoulos, jusqu'ici vice-président, nommé président du conseil, et l'administrateur Dionys Bourdin, nommé vice-président, continuent à signer collectivement à deux. Bernard Knöbl, de Moudon VD, à Pully VD, membre et secrétaire du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Nouveau siège de la succursale: Genève. Adresse: 30, rue du Nant.

29 avril 1974. Participations.
Espita Financière SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24 avril 1974. But: acquisition, administration et contrôle de participations et d'investissements dans toutes entreprises financières, immobilières, commerciales et industrielles. La société n'exercera aucune aetivité en Suisse, à l'exception toutefois de celles strictement réservées à son administration. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Rudolf Mader, de Neuenegg BE, à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 70, route de Florissant, chez Segef Service de Gestion Financière SA.

29 avril 1974.
Compagnie d'Expertise comptable et de Contrôle, à Chêne-Bougeries, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 19 avril 1974. But: organisation, tenue, bouclement, contrôle, revision et expertise de toutes comptabilités pour toutes entreprises, sociétés et organismes; établissement de déclarations d'impôts, recours, conseil et représentation en matière fiscale; exercice de tous mandats de contrôleurs ou de commissaires aux comptes ainsi que de reviseurs et exécution de tous mandats fiduciaires. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Richard Chappuis, de Rivaz VD, à Chêne-Bougeries, président; Marcel Le Bris, de Franee, à Colombes (Hauts-de-Seine, France), secrétaire, et Emile Gubler, de et à Genève. Signature individuelle de Richard Chappuis ou collective à deux d'Emile Gubler et Mareel Le Bris, administrateurs. Adresse: 23, chemin des Bougeries, chez Richard Chappuis.

29 avril 1974. Mandats à titre fiduciaire.
Finalyse SA, à Chêne-Bourg, exercice de mandats de titre fiduciaire, etc. (FOSC du 17. 12. 1973, p. 3331). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 22 avril 1974. La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Finalyse SA, en liquidation.** Liquidateur: Claude Kohler, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Adresse: 20, avenue de Miremont, chez Francis Schertenleib, avocat.

29 avril 1974. Promotion touristique, etc.
Intermatur SA, à Genève, toute promotion touristique, etc. (FOSC du 20. 8. 1973, p. 2326). Maria-Irene Da Graça Fragoso et Pierre Jan ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Fernanda Pires Da Silva, jusqu'ici présidente, reste seul administratrice et continue à signer individuellement.

29 avril 1974.
Société Immobilière rue de Monnetier 10, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 2. 1963, p. 322). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Société Immobilière rue de Monnetier 10, en liquidation.** Liquidateur: Bernard Brun, de Lancy, à Veyrier, avec signature individuelle. Jean Olivet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: 1, rue de la Cité, chez la Société Fiduciaire et de Gérance SA, Genève.

29 avril 1974.
Société Fiduciaire Romande Ofor SA (Westschweizerische Treuhandgesellschaft Ofor AG) (Società Fiduciaria della Svizzera Occidentale Ofor SA), à Genève (FOSC du 12. 7. 1973, p. 1979). Capital porté de fr. 300 000 à fr. 500 000 par l'incorporation de réserves, à concurrence de fr. 200 000, et l'émission de 400 actions de fr. 500 nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 500 nominatives. Statuts modifiés le 19 avril 1974.

29 avril 1974.
Permanence Medico-Chirurgicale SA, à Genève (FOSC du 11. 1. 1974, p. 89). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé. Division des 100 actions de fr. 500 nominatives, en 500 actions de fr. 100 nominatives. Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 500 actions de fr. 100 nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 1000 actions de fr. 100 nominatives. Statuts modifiés le 8 avril 1974.

29 avril 1974. Participations.
Popson SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24 avril 1974. But: achat et vente de tous biens mobiliers, ainsi que participation à toutes entreprises industrielles ou commerciales. La société peut effectuer toutes opérations juridiques, financières et commerciales en relation avec ce but. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Willy Becker, du Locle NE, à Chêne-Bougeries, président, et Maxime Zurlinden, de Neuchâtel, à Bernex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 8c, avenue de Champel, chez Fides Union Fiduciaire.

29 avril 1974.
Vadula SA. à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 24 avril 1974. But: achat, vente et exploitation de tous biens, valeurs et droits immobilier. La société n'exerce aucune activité en Suisse, si ce n'est celle strictement nécessaire à son administration. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Maxime Zurlinden, de Neuchâtel, à Bernex, président, et Willy Becker, du Locle NE, à Chêne-Bougeries, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 8c, avenue de Champel, chez Fides Union Fiduciaire.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Fr. 8000.– Namen-Schuldbrief vom 29. September 1942, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft GB Aarau Nr. 1879, Kat. Plan 40, Parz. 2352, lautend auf Eugen Bucher, geboren 1914, Kaufmann, Aarau, als Schuldner und Allgemeine Aargauische Ersparniskasse Aarau als Gläubigerin.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert eines Jahres, d.h. bis 4. Mai 1975, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (646[1])

5000 Aarau, den 1. Mai 1974 Bezirksgericht

Es werden vermisst:

4 Anteilscheine der Allgemeinen Aargauischen Ersparniskasse, Nrn 49568/571 à Fr. 500.– nom., mit Dividendencoupons Nr. 1 und ff., lautend auf Anna Meier-Konrad, 5630 Muri.

Der unbekannte Inhaber dieser Anteilscheine wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, d.h. bis 4. November 1974, dem Bezirksgericht Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (647[1])

5000 Aarau, den 1. Mai 1974 Bezirksgericht

Der unbekannte Inhaber des Inhaberschuldbriefes von Fr. 10 000.– vom 11. November 1954, Belege Serie III Nr. 9009, haftend im zweiten Rang auf 1/5 Anteil Miteigentum des Paul Läderach an der Liegenschaft Oberdorfstrasse 54 in Ostermundigen, Bolligen-Grundbuchblatt Nr. 1338, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gereehnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (662[2])

3011 Bern, den 6. Mai 1974 Der Gerichtspräsident III1: Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber des Eigentümerschuldbriefes von Fr. 10 000.– vom 16. Juli 1943, Beleg Serie III Nr. 7737, haftend im zweiten Rang auf der Liegenschaft Nydeggstalden 14 in Bern, Grundbuchblatt Nr. 100, Kreis I, der Firma Wanzenried & Hess, Bern, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (663[2])

3011 Bern, den 3. Mai 1974 Der Gerichtspräsident III1: Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber der beiden Kassenscheine 6% der Kantonalbank von Bern, Serie NS Nr. 944 und 1261, ausgestellt auf den Inhaber am 5. März 1974, von nom. je Fr. 5000.–, nebst Jahrescoupons Nrn 1 und ff., wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (667[2])

3011 Bern, den 6. Mai 1974 Der Gerichtspräsident III1: Dr. Minnig

Es wird folgendes Jugendsparheft der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 0.900836.5, lautend auf Caspar Pfisterer, 1954, de Hans, Samedan.

Der allfällige Inhaber dieses Sparheftes wird aufgefordert, dieses innert 3 Monaten dem Bezirksamt Plessur in Chur vorzulegen, ansonst das vermisste Sparheft kraftlos erklärt wird. (668)

7002 Chur, den 7. Mai 1974 Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur: Dr. J. Sprecher

Der oder die allfälligen Inhaber des nachgenannten Titels werden hiermit aufgefordert, denselben innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst dessen Kraftloserklärung erfolgt:

Titel und Grundpfand: Inhaberschuldbrief vom 30. Oktober 1970 per Fr. 25 000.–, lastend im 2. Rang auf GB Hofstetten Nr. 3360, mit Wohnhaus Nr. 513 und Garage Nr. 513 a.

Eigentümer: Dr. Kurt Wehrle-Haag, in den Reben, 4149 Hofstetten. (648[1])

4143 Dornach, den 2. Mai 1974 Der Amtsgerichtspräsident von Dorneck-Thierstein: Dr. Th. Schaffter

Es wird vermisst:

Namensparheft Nr. 189 der Darlehenskasse Savognin, lautend auf Herrn Gion Moser, 7451 Savognin.

Es ergeht hiemit die Aufforderung, das vorgenannte Sparheft innert 6 Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt, dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst es als kraftlos erklärt wird. (642[1])

7477 Filisur, den 1. Mai 1974 Bezirksgerichtspräsident Albula: Gg. Janett

Schuldbrief vom 27. Januar 1947, von Fr. 2100.–, Bel. Serie II/9462, lastend im ersten Rang auf Lauterbrunnen Grundbuchblatt Nr. 1818, zugunsten der Darlehenskasse Lauterbrunnen, des Adolf Gertsch-Jaggi, Landwirt, Lauterbrunnen.

Auskündungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (653[1])

3800 Interlaken, den 7. Mai 1974 Der Gerichtspräsident 1: Kuhn

Schuldbrief vom 2. Mai 1961, von Fr. 10 000.–, Bel. Serie VI Nr. 8988, lastend im ersten Rang auf Lauterbrunnen-Grundbuchblatt Nr. 4030, der Anna Mumenthaler-Stump, St. Alban-Vorstadt 59, Basel.

Auskündungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (654[1])

3800 Interlaken, den 7. Mai 1974 — Der Gerichtspräsident I: Kuhn

Vermisst werden:

1. Eine Altgült für Fr. 115.72, haftend auf dem Landgut Schwendeli, Giswil, GB Band C, Blatt 103, Parzelle 524, errichtet den 9. März 1852, Vorgang Fr. 2012.12, Gültprotokoll Band 11 Fol. 224. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Melchior Abächerli; Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Felix Huber.
2. Inhaberschuldbrief für Fr. 800.–, haftend auf Heimwesen und Landgut Schwendi, Giswil, GB Band C, Blatt 100, Parzelle 515 und Band C, Blatt 101, Parzelle 514, gegenseitig mitverpfändet. Errichtet den 2. Juli 1924 im 1. Rang, ohne Vorgang gleichberechtigt mit zwei Inhaberschuldbriefen von je Fr. 800.–, total Fr. 1600.–, verzinslich zu 5%. Schuldner und Grundeigentümer zur Zeit der Errichtung: Gottfried Bodenmann. Heutiger Eigentümer: Steiner-Bissig Josef, Schwendi, Giswil.
3. Zwei Altgülten, haftend auf Landgut Schwand, Kaiserstuhl, Lungern, GB Band A, Blatt 212, Gültenprotokoll Band I Fol. 195/196:
   a) für Fr. 1071.43, errichtet 28. Januar 1861 von Josef Amgarten zu Gunsten Melchior Britschgi, Vorgang Fr. 1387.98;
   b) für Fr. 2013.–, errichtet 28. Februar 1875 von Ignaz, Johann und Peter Josef Furrer zugunsten Niklaus Furrer, Vorgang Fr. 3046.62 gleichberechtigt Fr. 1368.–.
4. Zwei Altgülten, haftend auf Heimwesen Stocki, Lungern, GB Band A Blatt 229, errichtet 28. November 1905, Gültenprotokoll Band I Fol. 215:
   a) für Fr. 3790.–, Vorgang Fr. 3166.20. Schuldner zur Zeit der Errichtung: Josef und Baptist Imfeld, Stocki. Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Johann Imfeld;
   b) für Fr. 1300.–, Vorgang Fr. 6956.20, Schuldner zur Zeit der Errichtung: Josef und Baptist Imfeld, Stocki. Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Alois Imfeld. Heutiger Eigentümer: Johann Imfeld, Stocki.
5. Eine Altgült für Fr. 500.–, haftend auf dem Heimwesen Gehren und Gehrenbodenmattli, GB Sarnen, Band D, Blatt 33, errichtet 17. Januar 1861, eingetragen im Gültenprotokoll Band IV, Nr. 24 und 25, fol. 48. Frühere Unterpfandbesitzerin: Frau Marie Kiser-Burch, Gehren, Schwendi.

Die Inhaber der obgenannten Wertpapiere werden aufgefordert, diese innert Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (643[1])

6060 Sarnen, den 1. Mai 1974 — Kantonsgericbtspräsidium Obwalden

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 27. September 1924, von Fr. 1300.– Beleg-Serie I/3220, lautend zu Gunsten der Einwohnergemeinde Otterbach und haftend auf der Liegenschaft Linden-Grundbuchblatt Nr. 2064 des Herrn Alfred Wüthrich sel., gew. Sägereiarbeiter, Räss Linden, im 2. Rang.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Schlosswil vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (645[1])

3082 Schlosswil, den 24. April 1974 — Der Gerichtspräsident II: H. Gugger

Es wird die 5½% Kassaobligation «Coupons-Typ», Nr. 109 294 der Migros Bank, Winterthur, für nominell Fr. 10 000.– , ausgestellt am 30. September 1971, rückzahlbar am 30. September 1976, mit Couponbogen per 30. September 1973 ff. vermisst.

Der unbekannte Inhaber dieser Kassaobligation und jedermann, der über sie Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, bei der Bezirksgericbtskanzlei Zürich zu melden bzw. die Kassaobligation nebst Couponsbogen vorzulegen, ansonst diese als kraftlos erklärt würde. (57[3])

8000 Zürich, den 24. Oktober 1973 — Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, 7. Abteilung
Dr. Seiler

Il pretore del Distretto di Riviera diffida lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio No 080–502 467, emesso dalla Unione di Banche Svizzere, Succursale di Biasca e andato smarrito, a produrlo alla pretura del Distretto di Riviera in Biasca entro il 15 novembre 1974, sotto comminatoria dell'ammortamento. (659[1])

6710 Biasca, il 3 maggio 1974 — Il pretore: avv. O. Laini

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Est annulée la cédule hypothécaire au porteur, de fr. 14 000.–, inscrite au registre foncier du district de Vevey le 5 mars 1953 sous numéro 216 896, grevant en premier rang l'immeuble sis au lieu dit «En Caux», commune de Montreux, cadastré sous feuillet 341, parcelle 5981, la case hypothécaire devenant libre. (669)

1800 Vevey, le 8 mai 1974 — Le président du Tribunal de Vevey: J. Reymond

La pretura di Locarno-Campagna avvisa che, con decreto di oggi ha pronunciato l'ammortamento dei titoli ipotecari al portatore di:

a) fr. 5000.–, di cui al rogito No 860 del notaio Giuseppe Respini, di data 27 gennaio 1942, iscrizione a ufficio registri del 31 gennaio 1942, documento giustificativo No 16;
b) fr. 5000.–, di cui al rogito No 861 del notaio Giuseppe Respini, di data 27 gennaio 1942, iscrizione a ufficio registri del 31 gennaio 1942, documento giustificativo No 17;

gravanti in primo e pari grado i vecchi particellari Nos 2023a–2025 e 2024, nuovi numeri 547 A-b, 546 c del Comune di Magadino, già di proprietà di Maria Binda, vedova fu Francesco, nata Zoretz, Magadino, ed ora di proprietà del Signor Franz Marzell Gamma, fu Ludwig, Wassen. (670)

6600 Lugano, il 7 maggio 1974 — Il pretore: avv. G. Franscini

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Das Motortankschiff «Calidris», Reg. Nr. 995, Eigentümerin: Tankschiff Aktiengesellschaft (Sobacit), in Basel, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A370)

4000 Basel, den 8. April 1974 — Schiffsregister Basel-Stadt

Das Motorgüterschiff «Acali», Reg. Nr. 1002, Eigentümerin: Haran AG, in Basel, ist in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden. (A371)

4000 Basel, den 3. Mai 1974 — Schiffsregister Basel-Stadt

Schüpbach AG, Burgdorf

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre der im Handelsregister von Burgdorf unter der Firma Schüpbach AG, Metallfolienfabrik eingetragenen Aktiengesellschaft mit Sitz in Burgdorf, Neumatt, hat auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen:

1. das Grundkapital der Gesellscbaft von bisher Fr. 3 500 000.– wird um Fr. 500 000.– herabgesetzt auf Fr. 3 000 000.–.
2. die Herabsetzung erfolgt durch Rückzahlung und Annullierung von 500 Aktien zu nominell Fr. 1000.–.

Dieser Beschluss stützt sich auf einen speziellen Bericht der Revisionsverband GmbH Zürich, wonach die Forderungen der Gesellschaftsgläubiger weiterhin gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird dieser Beschluss hiermit im Sinne der Statuten veröffentlicht und den Gläubigern gleichzeitig bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Scbweizerischen Handelsamtsblatt an gerecbnet, d.h. bis 9. Juli 1974, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicberstellung verlangen können. Die Forderungen sind einzureichen an Notar Frank Kohler, Bahnhofstrasse 6, Burgdorf. (A360[1])

3400 Burgdorf, den 7. Mai 1974 — Frank Kohler, Notar

Actinio-Anlage AG, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Infolge Liquidation der Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 14 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes anzumelden bei:

Treuhandgesellscbaft Dr. Krauer + Dr. Altorfer, Seefeldstrasse 17, 8008 Zürich. (A362[1])

6300 Zug, den 2. Mai 1974 — Der Verwaltungsrat

Grünspan-Nussbaum GmbH, Universitätsstrasse 13, 8006 Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 823, 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Gesellschaftsversammlung vom 30. April 1974 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Walter Wreschner, Postfach 3306, 8023 Zürich, anzumelden. (A365[1])

8001 Zürich, den 3. Mai 1974 — Der Liquidator: Dr. Walter Wrescbner

Leichtmetall-Bauelemente-Handels AG, Stadthausquai 1, 8001 Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Leichtmetall-Bauelemente-Handels AG, Zürich, hat an der ausserordentlicben Generalversammlung vom 4. April 1974 ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Leichtmetall-Bauelemente-Handels AG in Liquidation durchgeführt. Allfällige nocb nicht befriedigte Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb eines Monates, seit der dritten Veröffentlichung dieser Anzeige, beim Liquidator, Rechtsanwalt Dr. Christian Vogel, Stadthausquai 1, 8001 Zürich, anzumelden. (A369[2])

8001 Zürich, den 6. Mai 1974 — Der Liquidator

Metropole Holding AG

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. April 1974 die Herabsetzung des Aktienkapitals von bisher 2 Mio Fr. auf neu 1 Mio Fr. beschlossen durch Herabsetzung des Aktienkapitals und Rückzahlung an die Aktionäre um 1 Mio Fr. Den Gläubigern wird hiemit bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten von der 3. Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. Die Anmeldung hat zu erfolgen an die Gesellschaft Metropole Holding AG, Bahnhofstrasse 73, Zürich 1. (A366[2])

8001 Zürich, den 30. April 1974 — Metropole Holding AG

GETEC Gestion et Exploitation Technique de Containers SA, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 3 mai 1974, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'article 742 du CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, 16, rue du Marché, à l'intention de Me Georges de Montenach, liquidateur. (A372[2])

1205 Genève, le 6 mai 1974 — Le liquidateur

SI L'Amandier en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Troisième publication

Les créanciers éventuels sont priés de produire leurs créances au plus tard d'ici au 31 mai 1974, en mains du liquidateur, Monsieur Walter Enz, p.a. Cofisa Comptabilités & Fiscalité SA, Rue de la Rôtisserie 2, 1211 Genève 11. (A357[1])

1211 Genève, le 1er mai 1974 — Le liquidateur

Cedima SA en liquidation, à Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 12 février 1974, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains du liquidateur M. Jean Bucher, notaire, à Lausanne, avenue du Théâtre 7. (A351[2])

1005 Lausanne, le 30 avril 1974 — Le liquidateur: Jean Bucher

Pôle Nord SA Produits Gelbar en liquidation, à Apples

Liqnidation et appel anx créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 27 mars 1974, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances, au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains des liquidateurs désignés par ladite assemblée, Messieurs Bernard Borel et Pierre-André Romanens, chez Fiduciaire Borel et Cie SA, à Lausanne, rue des Terreaux 13. (A352[2])

1003 Lausanne, le 30 avril 1974 — Les liquidateurs: Bernard Borel, Pierre-André Romanens

Fabrique John-A. Chappuis SA, Peseux

Appel anx créanciers

Denxième publication

En date du 1er janvier 1974, Edouard Dubied & Cie, SA, Couvet, a repris les actifs et passifs de la Fabrique John-A. Chappuis SA, Peseux, dont elle est l'unique actionnaire. Les créanciers de la société reprise désirant être remboursés ou désirant obtenir des garanties sont priés de s'annoncer au siége central de Neuchâtel de la société reprenante, jusqu'au 15 juin 1974. (A368[2])

2000 Neuchâtel, le 9 mai 1974 — Dubied et Cie SA

Mattrina SA, in Gentilino

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

Con decisione assemblea del 16 gennaio 1974 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle Obbligazioni entro tre mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso. Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società Fidinam S.A., Via Pioda N° 14, Lugano. (A 358[1])

6900 Lugano, il 30 aprile 1974 — Il liquidatore Fidinam S.A

Bénéfice d'inventaire

Les créanciers du défunt ci-après nommé, y compris les cautions et tous prétendants aux biens de la succession suivante sont sommés de produire leurs créances au greffe du Tribunal d'Echallens, ce par acte écrit (sur papier timbré pour les sommes supérieures à fr. 100.–) déposé au greffe ou expédié franco par la poste dans les délais fixés.

Les interventions doivent être accompagnées des pièces justificatives et mentionner celles-ci.

Les débiteurs du défunt sont également sommés de déclarer, dans le même délai, leurs dettes au juge de paix du cercle d'Echallens.

Les créanciers qui auront négligé de produire en temps utile ne pourront rechercher les héritiers ni personnellement, ni sur les biens de la succession, et ceux qui sans leur faute, omettraient de produire, ne pourront rechercher les héritiers que dans la limite de l'enrichissement de ces derniers.

Les créanciers gagistes demeurent toutefois au bénéfice de droits résultant du gage.

Succession de: Pittet Yvan, né le 22 février 1943, employé de bureau, domicilié à Etagnières.

Lieu et date du décès: Lausanne, le 2 mars 1974.

Délai d'intervention: 1er juillet 1974. (A353[2])

1040 Echallens, le 3 mai 1974 — Le président du Tribunal d'Echallens: E. Nicole

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

269654. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Zürich 4.** – Fahrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verhandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

SINEQUAN

269655. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Zürich 4.** – Fahrikation und Handel.

Antihiotika, antihiotische Präparate und Substanzen. (Int. Kl. 5)

TERRAMYCIN

269656. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Zürich 4.** – Fahrikation und Handel.

Antibiotika, antihiotische Präparate und Suhstanzen. (Int. Kl. 5)

VIBRAMYCIN

269657. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Zürich 4.** – Fahrikation und Handel.

Veterinärmedizinische Präparate und Suhstanzen. (Int. Kl. 5)

BANMINTH

269658. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Züricb 4.** – Fahrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verhandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

DIABINESE

269659. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 19 Uhr.
Pfizer AG, Militärstrasse 84, **Zürich 4.** – Fahrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

EXHELM

269660. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 12 Uhr.
Centauro, Prodotti Chimici e Farmaceutici S.A., via Besso 27, **Lugano** (Tessin). – Fabrikation und Handel. – Uehertragung und Erneuerung der Marke Nr. **152500** von Prodotti chimici e farmaceutici CENTAURO, di A. Monti e C. Ferrari, Lugano (Tessin). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Januar 1974 an.

Wasch- und Reinigungsmittel aller Art. (Int. Kl. 3)

WASHEX

269661. Hinterlegungsdatum: 16. Januar 1974, 12 Uhr.
Centauro, Prodotti Chimici e Farmaceutici S.A., via Besso 27, **Lugano** (Tessin). – Fabrikation und Handel. – Uebertragung und Erneuerung der Marke Nr. **151778** von Prodotti chimici e farmaceutici CENTAURO di Camillo Ferrari, Lugano (Tessin). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. Januar 1974 an.

Waschmittel. (Int. Kl. 3)

LAVEX

269662. Hinterlegungsdatum: 31. Januar 1974, 11 Uhr.
Heinz Suter, Kusenstrasse 17, **Küsnacht** (Zürich). – Fabrikation.

Desinfizierendes Reinigungsmittel für zahnärztliche Absauganlagen und -apparate. (Int. Kl. 5)

ORO-CLEAN

269663. Hinterlegungsdatum: 24. Januar 1974, 17 Uhr.
Bindo Müller, Langäckerstrasse 44, **Spreitenbach** (Aargau). – Fahrikation und Handel.

Bijouterie- und Juwelierwaren; Lederwaren, nämlich Taschen, Koffer, Schuhe, Stiefel, Gürtel, Handschuhe, Mäntel und Jacken. (Int. Kl. 14, 18, 25)

DEBORAH

269664. Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1974, 17 Uhr.
Jean-Christophe Junod, Zähringerstrasse 9, **Zürich 1.** – Fabrikation und Handel.

Elektronische und optische Geräte für die Informationsverarbeitung. (Int. Kl. 9)

OMNIDATA

269665. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1974, 20 Uhr.
CIBA–GEIGY AG (CIBA–GEIGY S.A.) (CIBA–GEIGY Limited), Basel. – Fahrikation und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

CIBACALCIN

269666. Hinterlegungsdatum: 8. März 1974, 20 Uhr.
Rimuss-Kellerei Rahm & Co., Hallau (Schaffhausen). – Handel.

Getränke aller Art. (Int. Kl. 32, 33)

JOHANNISGULDEN

269667. Hinterlegungsdatum: 8. März 1974, 20 Uhr.
Rimuss-Kellerei Rabm & Co., Hallau (Schaffhausen). – Handel.

Getränke aller Art. (Int. Kl. 32, 33)

SONNENGRAEFLER

269668. Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1974, 17 Uhr.
Labaz (société anonyme), 39, Avenue Pierre 1er de Serbie, **Paris 8e** (Frankreich). – Fahrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflegc; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. (Int. Kl. 5)

MERIXAN

269669. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1974, 20 Uhr.
Meltinger Mineral- und Heilquellen AG, Meltingen (Solothurn). – Fahrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. **149034.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 7. Dezemher 1973 an.

Tafelwasser mit Meltinger Mineralwasser, kolahaltig und mit Kohlensäure gesättigt, gezuckert. (Int. Kl. 32)

SPORT KOLA

269670. Hinterlegungsdatum: 4. Februar 1974, 7 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fahrikation.

Vitaminpräparate für die Veterinärmedizin; Futtermittelzusätze. (Int. Kl. 5, 31)

COLORVITA

269671. Hinterlegungsdatum: 4. Februar 1974, 7 Uhr.
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. – Fahrikation.

Vitaminpräparate für die Veterinärmedizin; Futtermittelzusätze. (Int. Kl. 5, 31)

VIXANTINA

269672. Hinterlegungsdatum: 4. Februar 1974, 20 Uhr.
CIBA–GEIGY AG (CIBA–GEIGY S.A.) (CIBA–GEIGY Limited), Basel. – Fahrikation und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

CIBACAL

269673. Date de dépôt: 7 février 1974, 17 h.
TRW Inc., 23555 Euclid Avenue, **Cleveland** (Ohio, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque Nº **151127.** Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 février 1974.

Boîtes de direction pour véhicules à moteur. (Cl. int. 12)

GEMMER

269674. Date de dépôt: 11 février 1974, 8 h.
Jules Gex S.A., Commerce de vins, Bulle, Bulle (Fribourg). – Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances. (Cl. int. 33)

LA BELLARDIERE

269675. Date de dépôt: 11 février 1974, 8 h.
Jules Gex S.A., Commerce de vins, Bulle, Bulle (Frihourg). – Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances. (Cl. int. 33)

BELORME

269676. Date de dépôt: 11 février 1974, 8 h.
Jules Gex S.A., Commerce de vins, Bulle, Bulle (Frihourg). – Commerce.

Produits vinicoles de toutes provenances. (Cl. int. 33)

RESERVA DEL CONSEJO

269677. Date de dépôt: 13 février 1974, 17 h.
Columbia Broadcasting System, Inc., 51 West 52nd Street, **New York** (New York, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec extension de l'indication des produits de la marque Nº **148176.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 14 septemhre 1973.

Enregistrements phonographiques à sillons, phonographes électriques, tourne-disques, appareils reproducteurs de son, pick-up et parties des dits, handes magnétiques, magnétophones. (Cl. int. 9)

EPIC

269678. Date de dépôt: 8 février 1974, 17 h.
Union Carbide Europe S.A., 5, rue Pedro-Meylan, **Genève.** – Fahrication et commerce.

Equipement de filtration pour installations industrielles. (Cl. int. 7, 11)

UCARSEP

269679. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1974, 14 Uhr.
Hermann Hauser AG, Zimikon, **Volketswil** (Zürich). – Fahrikation und Handel.

Verputze, Farhen, Klebemittel, Mörtcl, Schaumdichtungen, Dichtungsmassen, chemische Baustoffe, Zement, Boden- und Wandheläge, versetzbare Wände. (Int. Kl. 1, 2, 17, 19)

SELMA

269680. Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1974, 11 Uhr.
Doetsch, Grether & Cie AG, Steinentorstrasse 23, **Basel.** – Fahrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **255293.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. Februar 1974 an.

Verbandstoffe, Arzneimittel und pharmazeutische Produkte für Menschen und Tiere. Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel, chemische Präparate für medizinische und hygienische Zwecke. Putz- und Poliermittel, aus Baumwollzellulose hergestellte Servietten und Tücher, Toilettenartikel. (Int. Kl. 1, 3, 5, 8, 16, 21, 24)

BI-FLEX

269681. Date de dépôt: 15 février 1974, 22 h.
Cooper S.A., Villars-sur-Glâne (Fribourg); adresse pour la correspondance: case postale 197, 1701 Fribourg-Moncor. – Fabrication.

Bonbons pectoraux. (Cl. int. 5)

NOSCODAL

Uebertragungen - Transmissions

193685 (GIL)
Delma Watch Limited, Lengnau bei Biel (Bern). – Uebertragung an **Agop B. Atamian,** Immeuble Fayad, Rue du Port, **Beyrouth** (Libanon). – Eingetragen am 8. April 1974.

199239 (KOMPASS)
Produits Findus S.A., Vevey (Vaud). – Transmission à **Société des Produits Nestlé S.A., Vevey** (Vaud). – Enregistré le 8 avril 1974.

217367 (REGLIT)
Patent- und Lizenzverwertungs AG, Brugg (Aargau). – Uebertragung an **Transglas Patent- und Lizenzverwertungs AG, Chur** (Graubünden). – Eingetragen am 8. April 1974.

224021 (ALLAK)
Allak A/S, Kopenhagen Søborg (Dänemark). – Uebertragung an **Fabrikken Allak v/Thorbjørn Nilsson,** Maglegårds Allé 50, **Kopenhagen Søborg** (Dänemark). – Eingetragen am 10. April 1974.

228849 (KELTON)
The United States Time Corporation, Middlebury (County of New Haven, Connecticut, USA). – Transmission à **Timex Corporation, Middlebury** (Connecticut, USA). – Enregistré le 8 avril 1974.

229225 (MICAL)
Foska S.A., Bienne (Berne). – Transmission à **Candino Watch Co. AG (Candino Watch Cie S.A.) (Candino Watch Co. Ltd.), Herbetswil** (Soleure); adresse pour la correspondance: 92, quai du Bas, Bienne (Berne). – Enregistré le 8 avril 1974.

237093 (SHERATON) 244581 (WEDGEFIELD)
Sheffield Fabrique d'Horlogerie S.A., Muttenz (Bâle-Campagne). – Transmission à **Hanowa, Hans Noll,** Dufourstrasse 17, **Bienne** (Berne). – Enregistré le 8 avril 1974.

241072 (RIWAX)
F. und W. Rhyner, Riwax-Fabrikation, Zollikofen (Bern). – Uebertragung an **Riwax Chemie AG,** Bahnhofplatz 156, **Zollikofen** (Bern). – Eingetragen am 8. April 1974.

243119 (SHERATON INSTANTIME)
Sheffield Uhrenfabrik AG, Muttenz (Basel-Landschaft). – Uebertragung an **Hanowa, Hans Noll,** Dufourstrasse 17, **Biel** (Bern). – Eingetragen am 8. April 1974.

244097 (NUSSA–BROT)
Albert Bauer, Nachf. L. Messner, Bern. – Uebertragung an **Gedeon Karl Geiser, Diät- und Reformbrote,** Bernstrasse 172, **Zollikofen** (Bern). – Eingetragen am 3. April 1974.

256900 (KENTUCKY GENTLEMAN) 256979 (HOUSE OF STUART, fig.)
256901 (VERY OLD BARTON)
Barton Brands, Inc., Chicago (Illinois, USA). – Uebertragung an **Barton Brands, Ltd.,** 200 South Michigan Boulevard, **Chicago** (Illinois, USA). – Eingetragen am 8. April 1974.

Firmaänderungen - Modifications de raison

175879, 180718, 180719, 209280, 255656. – Mecanis AG, Basel. – Firma geändert in **Siso-Mecanis AG.** – Eingetragen am 11. April 1974.

233337. – Donath-Kelterei Gesellschaft mit beschränkter Haftung & Co. Kommanditgesellschaft, Unterföhring (Bundesrepublik Deutschland). – Firma geändert in **Donath-Kelterei & Co. Kommanditgesellschaft.** – Eingetragen am 10. April 1974.

243316. – Morganite Resistors Limited, Jarrow (Durham, Grande-Bretagne). – Raison modifiée en **Allen-Bradley Electronics Limited.** – Enregistré le 11 avril 1974.

Sitzverlegungen - Transferts de siège

163955, 170142, 186540, 186541, 250275. – Harald Lundqvist, Chêne-Bougeries (Genève). – Siège transféré à c/o Inter-LUNDIA AG, Schlösslistrasse 1 a, **Ebikon** (Lucerne). – Enregistré le 11 avril 1974.

232606, 239271. – Harald Oskar Lundqvist, Chêne-Bougeries (Genf). – Sitz verlegt nach c/o Inter-LUNDIA AG, Schlösslistrasse 1 a, **Ebikon** (Luzern). – Eingetragen am 11. April 1974.

234605. – Alexander Schoeller & Co. AG, Küsnacht (Zürich). – Sitz verlegt nach Hölzliwiesenstrasse, **Volketswil** (Zürich). – Eingetragen am 10. April 1974.

Einschränkungen der Warenangabe
Limitations de l'indication des produits

242175 (AGOL)
Agol Chemie O. Luginbühl AG, Niederwangen (Bern). – Die Warenangabe wird eingeschränkt auf **Bauchemische Produkte und chemische Produkte für die graphische Industrie mit Ausnahme von Farbstoffen, Farben, Mineralölprodukten und Lösungsmitteln.** – Eingetragen am 11. April 1974.

253504 (CARINA)
Coop Schweiz, Basel. – Die Warenangabe wird eingeschränkt auf **Kosmetische Produkte aller Art. Farben und Kerzen.** – Eingetragen am 11. April 1974.

256948 (CARTACLEAN)
Sandoz AG, Bâle. – L'indication des produits est limitée à **Produits chimiques pour l'épuration et la récupération de vieux papiers.** – Enregistré le 10 avril 1974.

258319 (DORO)
Thomi & Franck AG, Bâle. – L'indication des produits est limitée par la radiation des produits suivants:
Conserves alimentaires diététiques et plats cuisinés diététiques, légumes, fruits, à l'exception de tomates, volailles, poissons et aliments végétaux provenant de la mer, tous ces produits sous forme d'extraits, de gelées, de conserves, de plats cuisinés et de conserves congelées ou déshydratées ainsi que sous forme croustillants, mayonnaise, œufs, confitures, produits à tartiner à base végétale, de sucre, de viande, de poissons, soupes, bouillons, farines, riz, mets de riz et préparations faites de céréales, tous ces produits également sous forme de conserves, de plats cuisinés et de conserves congelées ainsi que sous forme croustillants, sauces, arômes pour des buts alimentaires, épices. – Enregistré le 11 avril 1974.

259521 (SIADONAL)
Zyma S.A., Nyon (Vaud). – L'indication des produits est limitée à **Produits pharmaceutiques pour le traitement des troubles cellulaires.** – Enregistré le 10 avril 1974.

265405 (DOFIN)
CIBA–GEIGY AG, Basel. – Die Warenangabe wird eingeschränkt auf **Insektizide für die Landwirtschaft.** – Eingetragen am 11. April 1974.

268815 (LANDHOF)
USEGO AG, Olten (Solothurn). – Die Warenangabe wird eingeschränkt auf **Lebensmittel.** – Eingetragen am 10. April 1974.

Löschungen - Radiations

256158 (ANSILON)
CRC Compagnia di Ricerca Chimica S.A., Chiasso (Tessin). – Gelöscht am 11. April 1974 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

264651 (MARTINET, fig.)
Jean Voyame, Bassecourt (Berne). – Radiée le 10 avril 1974 à la demande du déposant.

265190 (THYROCAL)
CIBA-GEIGY AG, Basel. – Gelöscht am 11. April 1974 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Schutzverweigerungen von internationalen Marken in der Schweiz, März 1974

Refus de protection en Suisse de marques internationales, mars 1974

1. Totale Schutzverweigerungen – Refus définitifs totaux

R 168030 (METAPIRINE)
R 168273 (Reinlecithin)
381804 (TAXIS-Pils, fig.)
387572 (TAXIS-Pils..., fig.
388874 (IMMUNOPHARM)
390206 (EURO–STC)
390260 (BIENEN KÖNIGIN... UNGAR. HONIG, fig.)
390678 (PEACH SUPREME)
390719 (MOSAIC LIGHTS)
390736 (FASHION COVERAGE)
390784 (fig.)
390806 (PERET)
390840 (Splendissima)
390886 (WIM, fig. + services)
390894 (HOMO ANTI-BIOTICUS + services)
390900 (PHILIPPE DE NANTHEUIL)
390908 (Aigle, fig.)
390909 (fig.)
390911 (BEAUTE NATURELLE)
390917 (FORTECOLOR)
390936 (Ruiz de Villegas, Jerez, fig.)
390943 (CORDON AMARILLO)
390979 (I.T.F. LOMBARDINI INTERFINDINGS + services)
390980 (JABIK + services)
390981 (JAVIK + services)
390982 (KREZIA + services)
390987 (Casagrande, fig.)
390997 (RAPID–FLO)
390998 (J WRAP)
391011 (fig.)
391012 (fig.)
391013 (G)
391014 (TRAP)
391029 (PAUL D'ORIEL)
391060 (OKTOBERFEST)
391080 (fig. + services)
391082 (Les Chais des Grands Armagnacs 32–NOGARO, fig.)
391083 (N. M. 317)
391084 (LA MAISON DES BIBLIOTHÈQUES)
391088 (L'PARFUM SIKKIM, fig.)
391094 (C.P.S.P.)
391097 (JETCAR)
391098 (mini jet)
391103 (ACTION GIRL)
391104 (EMULSION NUITALE)
391106 (AQUAVITALE)
391111 (PARTIALTEST)
391125 (CALIMERO, fig. + services)
391126 (fig. + services)
391129 (FLORIOVO... TONICO ENERGETICO..., fig.)
391138 (COTOLENE)
391145 (STARTASSISTENT)
391180 (FAMILY SURPRISE)
391185 (LEMONCOLA)
391226 (CORSICA)
391269 (PROGRAM'BEAUTÉ)
391271 (R D X)
391272 (T R X)
391282 (AUTO–STORE + services)
391284 (LOLI)
391285 (LOLY)
391290 (ROSÉ DIMANCHE)
391304 (ATOPACK PACKATO)
391312 (fi fagor internacional, fig.)
391313 (fi fagor internacional, fig.)
391337 (Olympia)
391364 (TORRI)
391365 (TORRI–STAHL)
391371 (JOLIE MAMAN)
391372 (KINETIC)
391377 (CORVO spumante... 1824, fig.)
391378 (CORVO spumante... 1824, fig.)
391391 (CRUZ Portugal)
391413 (Wurstquick)
391433 (IFABO + services)
391440 (G T)
391447 (bébé confort + services)
391449 (ORDINA–SCRIPT)
391450 (DAILY)
391463 (WORLD STAR)
391468 (UNION COMERCIAL EUROPEA, S.A., services)
391503 (WIENER MELANGE)
391504 (GRUSS AUS WIEN)
391520 (RUBERDOUBLE)
391532 (café west, fig., services)
391535 (ULTRA BEAUTY)
391537 (EAU LEGERE)
391539 (EUROPEAN TRAVEL ETAN..., fig., services)
391548 (NEWLY)
391574 (FOLIO + services)
391575 (SOGEMARIC + services)
391579 (BIO–D–9)
391674 (EMS, fig.)
391701 (ANTIHAEMOPHYLIN)
391719 (M. G. C. MANUFACTURE GÉNÉRALE DE CAOUTCHOUC)
391730 (MARIMONT & Cie.)
391745 (FLAMSTOP)
391751 (JF Joffrey fashion von greifenberg, fig.)
391756 (TIXO HAVANNA, fig.)
391762 (DUALA)
391779 (AMSTERDAM)
391781 (SILKY)
391787 (VVH VERENIGDE VLEESHANDEL)
391788 (PORCOSTART)
391801 (DE KUYPER... ANNO 1695..., fig.)
391802 (DE KUYPER, ANNO 1695, fig.)
391805 (ADHERE)
391806 (fig.)
391826 (Abricots... COMEL XHORIS, fig.)
391827 (LISINE EPSTEIN)
391829 (ARIZONA)
391830 (AMERICAN STYLE Arizona..., fig.)
391834 (NAVY BLUE)
391835 (ROYAL BLUE)
391841 (CHEAP JEANS)
391846 (Sociedade dos Vinhos do Alto Corgo, Lda.)
391878 (Montblanc Noblesse)
391888 (EVERYTHINGS)
391895 (Johnson dermicel, CEROTTO..., fig.)
391906 (fig.)
391907 (fig.)
391908 (fig.)
391912 (WONDER CLOTHS)
391916 (P.R. PLUS)
391922 (Dacar COTE, fig.)
391951 (S.H.R.)
391956 (JANE DE LIEGE)
391959 (Société Européenne de Cosmétologie SEC)
391966 (horaire dynamique, fig. + services)
391967 (horaire dynamique HENGSTLER, fig. + services)
391969 (CARDIO CRIN)
391975 (fig.)
392030 (IMPRAVYL)
392044 (QUADRI)
392048 (BABBITLESS)
392052 (L P S)
392057 (ARGENT–FIX, fig.)
392058 (RÉ–ARGENT, fig.)
392061 (COMFORT INTERNATIONAL)
392063 (WASHMOBILE)
392067 (DOWNINGSTREET)
392069 (PALMA)
392084 (THERMOTUB D.D.)
392095 (THERMO–LANA)
392101 (ARIZONA)
392102 (BOKAAL)
392108 (TELEBIBLE)
392122 (SUISGAMMA)
392124 (LIGURE LOMBARDA)
392187 (TRE PEZZI)
392188 (IL CALZETTO)
392189 (GRAN COLLANT)
392194 (KIENZLER)
392195 (RIO)
392197 (fig.)
392198 (fig.)
392213 (CREDI CONSULT, fig. + services)
392224 (FRAICHEUR 24)
392230 (BOUQUET... MARC ROGER & CO..., fig.)
392286 (H – R)
392289 (BELGALON)
392292 (ASEPTICO)

2. Teilweise Schutzverweigerungen – Refus définitifs partiels

R 168372 (MARTELL... CORDON BLEU... COGNAC, fig.)
R 168373 (MARTELL... CORDON ARGENT... COGNAC, fig.)
R 168688 (BISLERI... FERRO–CHINA..., fig.)
R 168694 (GABBROCILLINA)
R 168868 (Calcistin)
R 169024 (F R F D... FALCIOLA DI ACCIAIO, fig.)
R 169045 (BIO–LEVURE)
R 169127 (HORMOPROCT–BUER)
R 169240 (EXTENCILLINE)
R 169274 (Nuxovita)
R 169407 (ENGECILLINE)
R 169413 (DAGRAVIT)
388710 (MONTER S. p. A., fig. + services)
389152 (TETANOSIMULTAN)
390399 (fig. + services)
390880 (RUSSISCH LEDER..., fig.)
391140 (Faricolono)
391141 (Faricolo)
391188 (ALIMONT + services)
391257 (R Gegr. 1865..., fig.)
391333 (Hopfentropf)
391461 (LEDER–ROLLER)
391462 (fig.)
391509 (LEBOCEY INDUSTRIE, fig.)
391601 (fig.)
391607 (SANITEX, services)
391610 (PIGNONE SUD, services)
391627 (PINK NATUR–AROMA, fig.)
391639 (ASTOR... NIKOTIN-ARM IM RAUCH... NATURKORK, fig.)
391660 (ACQUAVIVA NATURALE DELLE DOLOMITI)
391661 (ACQUAVIVA DOLOMITEN-QUELLWASSER)
391662 (ACQUAVIVA EAUX NATURELLES DES DOLOMITES)
391663 (ACQUAVIVA NATURAL DOLOMITE WATER)
391664 (METALLOGEN)
391676 (WHISKYTOP)
391761 (EDALA)
391771 (EDET HELP...)
391789 (Hedex TAYLORED CLOTHING, fig.)
391833 (PIANA COSMETICI)
391848 (MARQUÊS DE SOVERAL PORTUGAL)
391850 (JAGUAR PORTUGAL)
391851 (Conde de Santar..., fig.)
391883 (TEMPS)
391892 (Johnson's non più nodi... condizionatore spray del capello, fig.)
391893 (Johnson's... serena... protège-couches en tissu non tissé, fig.)
391894 (Johnson's... serena... protège-couches en tissu non tissé, fig.)
391896 (Johnson's dermicel, fig.)
391947 (SHIRTART)
391954 (SOURIRES DE FRANCE)
391957 (dutertex... Made in France..., fig.)
391971 (ALVIVE)
391977 (Princes de Cognac, vieille fine Champagne..., fig.)
391993 (PLASTODENT)
391995 (PRIMALLOR)
391998 (STAHLEX, fig.)
391999 (Stahlex)
392000 (STAHLEX, fig.)
392021 (WM, WESER–BERGLAND, fig.)
392022 (WM, WESER–BERGLAND, fig.)
392026 (BRONCHOLEPTAN)
392045 (BIORENE–Cheveux Longs)
392060 (fig.)
392070 (FIREX)
392089 (MARZIPAAN'TJES)
392090 (ADVOCCA'TJES)
392100 (fig.)
392175 (Norgips)
392183 (Krombacher Bier mit Felsquellwasser gebraut..., fig.)
392184 (TACTRONIC)
392186 (Fury gant, fig.)
392196 (ECRAN Marca y Producto Español)
392211 (RODWOOL)
392216 (VICHY MAQUILLAGE...)
392225 (STEPHANIE DE MONACO)
392229 (Kodacolor-X... film négatif couleur... pour épreuves couleurs..., FRANCE, fig.)
392282 (euroscreen n.v. zeefdrukkerij–letterstanzerij, fig.)
392291 (CHOCLIN)
392301 (PONGETTE)
392304 (panty, fig.)
392314 (UNICARNA)
392315 (EUROLOP)
392344 (Diversa Spezialitäten GmbH, fig.)
392350 (MULTITRONIC)
392351 (SELECTRONIC)
392352 (VARIOTRONIC)
392364 (SEINEM, services)
392365 (SYLPHIDE, PRENEZ DU PLAISIR, PAS DU POIDS, fig.)
392369 (KLORANE, services)
392370 (TELESSO, services)
392383 (Flamuco Hartglasur, fig.)
392397 (Digilette)
392442 (boldoot, fig.)
392445 (Delft BRAND... of Holland, fig.)
392455 (HOTEL, fig.)
392459 (DIEKIRCH, fig.)
392465 (DataChrome)
392473 (PAWEK, Dental Depot, fig.)
392477 (LE PARRAIN..., services)
392481 (CIFA, services)
392483 (DEXTROGOURT)
392487 (RÉCRÉ + services)
392493 (BAM, fig., services)
392494 (MUST + services)
392497 (CHÂTEAU LATOUR Appellation Pauillac Contrôlée)
392504 (JLS ZOUAVE PARFUM..., fig.)
392513 (FLINT... KING SIZE, BLONDE TOBACCO, AMERICAN BLEND, MADE IN FRANCE, fig.)
392514 (GALLIA FILTRE... REGIE FRANÇAISE, fig.)
392544 (INTERCRYL)
392562 (PIVKA, fig.)
392571 (VERONELLO)
392573 (Vino Valpolicella... Alcool 12°..., fig.)
392579 (maxiSTANDA, fig., services)
392634 (GRANDIOSA... ESPAÑA, fig.)
392671 (GAZELLE HOLLAND, fig.)
392687 (MAPREA, services)
392688 (GEMMO-DIETETIQUE)
392690 (ROSÉE DU VENTOUX)
392700 (emey, fig., scrvices)
392701 (BYBLOS, services)
392703 (SPRET)
392711 (MAI DE VERSAILLES)
392750 (BERGABRONZE)
392752 (BERGAFAST)
392755 (BERGATAN)
392795 (CREME MOUSON Mit Tiefenwirkung)
393319 (HUMANIC dOUble-fit, made in austria)
393326 (WIENER SYMPHONIE)

Overseas Development Bank, Genève

Actif — **Bilan au 31 décembre 1973** — **Passif**

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements, compte de chèques postaux		10 839 578.87	Engagements en banque à vue		2 356 278.70
Avoirs en banque à vue		12 845 437.46	Engagements en banque à terme		3 061 500.—
Avoirs en banque à terme		26 135 000.—	– dont jusqu'à 90 jours	3 061 500.—	
– dont jusqu'à 90 jours	22 175 000.—		Créanciers à vue		36 571 421.35
Effets de change et papiers monétaires		279 689.79	Créanciers à terme		650 158.55
Comptes courants débiteurs en blanc		5 922 973.90	– dont jusqu'à 90 jours	455 158.55	
Comptes courants débiteurs gagés		7 327 472.40	Livrets et comptes de dépôts		11 342 379.06
– dont garantis par hypothèques	1 343 087.96		Autres passifs		10 593 543.90
Avances et prêts à terme fixe en blanc		4 960 517.32	Capital		22 500 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés		16 214 616.97	Réserve légale		1 700 000.—
– dont garantis par hypothèques	10 932 989.50		Autres réserves		2 500 000.—
Titres		3 414 822.46	Compte de profits et pertes:		
Participations permanentes		525 001.—	Report de l'exercice précédent	247 542.83	
Immeubles divers		72 955.60	Bénéfice de l'exercice	120 588.72	368 131.55
Autres actifs		3 105 347.34			
		91 643 413.11			91 643 413.11

Etat des titres au 31 décembre 1973

	Fr.	Fr.
Obligations suisses:		
Confédération	195 900.—	
Autres	2 640.—	198 540.—
Lettres de gage suisses		864 600.—
Actions suisses:		
Actions diverses		11 507.—
Obligations étrangères:		
Collectivités de droit public	1 489 980.35	
Autres	755 047.40	2 245 027.75
Actions étrangères et autres titres étrangers de participation		95 147.71
		3 414 822.46

Etat des participations permanentes au 31 décembre 1973

	Fr.
Actions et autres titres suisses:	
Sociétés financières	525 000.—
Actions et autres titres étrangers:	
Sociétés financières	1.—
	525 001.—

	Fr.	Fr.
Actifs à l'étranger		51 820 833.58
– dont avoirs en banque:		
jusqu'à 90 jours d'échéance	31 136 383.31	
à plus de 90 jours d'échéance	3 215 000.—	

	Fr.
Engagements par cautionnements et garanties	1 368 197.72

Charges — **Comptes de profits et pertes au 31 décembre 1973** — **Produits**

	Fr.		Fr.
Intérêts débiteurs	1 305 963.57	Intérêts créanciers	6 624 633.63
Commissions	2 431.10	Produits des effets de change	477 103.40
Organes de la banque et personnel	3 918 369.25	Commissions	1 015 124.68
Contributions aux institutions de prévoyance du personnel	41 927.05	Produits des opérations sur devises et métaux précieux	269 509.90
Frais généraux et frais de bureau	2 390 153.38	Produits des titres	256 792.29
Impôts	234 972.35	Divers	824 580.01
Amortissements	1 453 338.49		
Bénéfice net	120 588.72		
	9 467 743.91		9 467 743.91

Proposition de répartition du bénéfice

	Fr.
Attribution à la réserve légale	50 000.—
Attribution aux provisions	100 000.—
Report à nouveau	218 131.55
	368 131.55

Mitteilungen · Communications · Comunicazioni

Reduktion des Zementpreises

Der Informationsdienst «Dämpfung der Ueberkonjunktur» teilt mit:

Die Genossenschaft Schweizerischer Portland-Zementfabriken besprach anfangs Jahr mit dem Beauftragten für die Ueberwachung der Preise, Löhne und Gewinne die Zementpreiserhöhungen. Eine erste von Fr. 12.– je Tonne erfolgte per 1. Januar 1974 und eine zweite, einzig durch den ausserordentlichen Anstieg des Schweröl preises bedingte (pro Tonne Zement werden rund 100 kg Schweröl verbrannt), von Fr. 8.– je Tonne per 1. März 1974. In der Zwischenzeit hat sich der Schweröl preis um rund Fr. 40.– je Tonne gesenkt. Dies veranlasste die Zementfabrikanten dem Beauftragten mitzuteilen, der Zementpreis werde per 1. Mai 1974 um Fr. 4.– je Tonne gesenkt.

Der Beauftragte wird prüfen, ob nicht auch andere Wirtschaftszweige ihre Preise dem jetzt gültigen Schweröl preis anzupassen haben.

Réduction du prix du ciment

Le service d'information «Lutte contre la surchauffe» communique:

Au début de l'année, la Société Des Fabriques Suisses De Ciment Portland a mené avec le Préposé à la surveillance des prix, des salaires et des bénéfices, des discussions relatives aux augmentations du prix du ciment. Une première augmentation de fr. 12.– par tonne est entrée en vigueur le 1er janvier 1974 et une seconde de fr. 8.– par tonne, nécessitée uniquement par la hausse extraordinaire du prix de l'huile lourde (100 kg d'huile lourde sont brûlés pour chaque tonne de ciment) est intervenue le 1er mars 1974. Entretemps, le prix de l'huile lourde a baissé d'environ fr. 40.– par tonne. Ceci a contraint les fabricants de ciment à annoncer au Préposé que le prix du ciment serait baissé de fr. 4.– par tonne dès le 1er mai 1974.

Le Préposé va examiner si autres branches économiques ne devraient pas adapter leurs prix à celui de l'huile lourde valable actuellement.

Ordinanza che aumenta l'imposta sulle sigarette

(Del 10 aprile 1974)

Il Consiglio federale svizzero, visto l'articolo 11 capoverso 2 lettera b e capoverso 3 della legge federale del 21 marzo 1969 sull'imposizione del tabacco, ordina:

Art. 1

Nella tariffa d'imposta per le sigarette secondo l'allegato IV della legge federale sull'imposizione del tabacco le categorie di prezzo e le aliquote d'imposta sono modificate come segue:

Prezzo al minuto di un pezzo in centesimi (categoria di prezzo)	fino a 800 g per 1000 pezzi con carta, senza bocchino e filtro Fr.
fino a 7 ct.	30.—
fino a 8 ct.	34.—
fino a 9 ct.	35.—
fino a 9,5 ct.	35.50
più di 9,5 ct.	36.—

Art. 2

[1] Il decreto del Consiglio federale dell'11 ottobre 1972 che aumenta l'imposta sulle sigarette è abrogato.

[2] La presente ordinanza entra in vigore il 1° giugno 1974.

Berna, il 10 aprile 1974

In nome del Consiglio federale svizzero:
Il presidente della Confederazione, Brugger
Il cancelliere della Confederazione, Huber

Kanada

Luftpostverkehr

Der Luftpostverkehr mit Kanada ist wieder hergestellt. Luftpostsendungen, die von den schweizerischen Postauswechslungsämtern vorübergehend zurückbehalten wurden, sind an Bestimmung weitergeleitet worden.

Canada

Trafic postal par la voie aérienne

Le trafic postal aérien avec le Canada est rétabli. Les envois-avion qui étaient provisoirement retenus aux offices d'échange suisses ont été réacheminés à destination.

Canada

Traffico postale della via aerea

Il traffico postale della via aerea con il Canada è stato ripristinato. Gli invii postali della via aerea, trattenuti provvisoriamente presso gli uffici di scambio svizzeri, sono stati spediti a destinazione. (z)

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland
Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 10. Mai 1974

Cours de conversion sans engagement, dès le 10 mai 1974

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 68.25
Belgien/Luxemburg Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 7.82
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 50.45
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 120.55
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 60.65
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 7.13
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. —.4720
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 1.07
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 72.30
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 113.75
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 55.85
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 16.20
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 69.20

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

EMISSION D'UN EMPRUNT

7 ½%

de 1974–84 de Fr. 25 000 000

destiné au financement de travaux d'intérêt public.

CONDITIONS DE L'EMPRUNT:

Durée: 10 ans; droit de remboursement anticipé réservé au Canton du Valais dès la 8e année.

Titres: au porteur de Fr. 1000, Fr. 5000 et Fr. 100 000.

Cotation: aux principales bourses suisses.

Canton du Valais

PRIX D'EMISSION

99%

plus 0,60% timbre fédéral d'émission

DELAI DE SOUSCRIPTION

du 10 au 16 mai 1974.

LIBERATION

du 31 mai au 10 juin 1974.

Prospectus et bulletins de souscription sont à disposition auprès des banques.

BANQUE CANTONALE DU VALAIS
UNION DES BANQUES CANTONALES SUISSES
CARTEL DE BANQUES SUISSES
ASSOCIATION VALAISANNE DE BANQUES

Kriensereggbahn AG, Kriens

Einladung zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 21. Mai 1974, 17 Uhr, Kino Scala, Kriens.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1973.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst Vorschlag der Verwaltung zur Verwendung des Reingewinnes sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 11. Mai an auf dem Büro der Talstation der Kriensereggbahn in Kriens sowie bei der Zentralverwaltung, Grendelstrasse 2, Luzern, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Daselbst können gegen Aktienausweis die Eintrittskarten bezogen werden. Am Tag der Generalversammlung werden nachmittags keine Eintrittskarten mehr ausgegeben.

6010 Kriens, den 8. April 1974 Der Verwaltungsrat

Pilatusbahn-Gesellschaft

Die Aktionäre der Pilatusbahn-Gesellschaft werden hiermit zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 24. Mai 1974, 10.30 Uhr, im Verkehrshaus der Schweiz, Luzern (Konferenzsaal), eingeladen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1973.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst Vorschlag der Verwaltung zur Verwendung des Reingewinnes und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 13. Mai an beim Sitz der Gesellschaft sowie bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Luzern zur Einsichtnahme der Aktionäre auf. Bei der Schweizerischen Bankgesellschaft können vom gleichen Tag an gegen schriftlichen mit Nummernverzeichnis versehenen Ausweis über den Aktienbesitz die Eintrittskarten zur Generalversammlung und der Geschäftsbericht bezogen werden. Am 24. Mai werden keine Eintrittskarten mehr ausgestellt.

6002 Luzern, den 5. April 1974 Der Verwaltungsrat

Grand Hotel National AG, Luzern

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, den 20. Mai 1974, 11.30 Uhr, im Grand Hotel National, Luzern.

Traktanden:

1. Bericht des Verwaltungsrates, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1973.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane,
3. Verwendung des Gewinnsaldos.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Bericht der Kontrollstelle können vom 10. Mai 1974 an am Sitze der Gesellschaft eingesehen werden.
Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 17. Mai 1974 gegen Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden:
im Büro des Grand Hotels National
bei der Luzerner Kantonalbank, Luzern
bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Luzern
bei der Bank Falck & Cie, Luzern

Luzern, den 9. Mai 1974 Der Verwaltungsrat

Silberwarenfabrik Jezler & Cie Aktiengesellschaft Schaffhausen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 22. Mai 1974, 11 Uhr, in unserem Verwaltungsgebäude Herrenacker 7, Schaffhausen.

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1973. Bericht der Kontrollstelle. Décharge-Erteilung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Ergebnisses.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz mit dem Bericht der Kontrollstelle, der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes liegen vom 10. bis 21. Mai 1974 in unserem Büro zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 17. Mai 1974 bezogen werden. Bis zur Generalversammlung werden in unserem Aktienregister keine Uebertragungen von Namenaktien mehr vorgenommen. Stellvertretung an der Generalversammlung ist nur durch einen andern Aktionär auf Grund einer schriftlichen Vollmacht zulässig.

Schaffhausen, den 8. Mai 1974 Der Verwaltungsrat

Trambahngesellschaft Basel – Aesch AG

Einladung der Aktionäre zur 67. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 30. Mai 1974, 17 Uhr, im Hotel «Ochsen» in Reinach.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 17. Mai 1973.
2. a) Vorlage des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1973.
   b) Bericht der Revisoren und Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Wahl der Kontrollstelle.
4. Diverses.

Rechnung und Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht sind vom 16. Mai 1974 an im Büro der Gemeindeverwaltung Reinach zur Einsicht durch die Aktionäre aufgelegt.
Zur Teilnahme an der Generalversammlung sind die Aktien unter Angabe der Nummern bis spätestens 22. Mai 1974 bei Herrn Alois Feigenwinter, Präsident des Verwaltungsrates, Bruggstrasse 1, 4153 Reinach, anzumelden, worauf den Aktionären der Genossenschaftsbericht und die Eintrittskarte zugestellt werden.

Reinach, den 16. April 1974 Der Verwaltungsrat

Sessel- und Skilift AG, Gommiswald

Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 25. Mai 1974, 14.30 Uhr, im Bergrestaurant «Rämel» (bei Regenwetter findet die Generalversammlung zur gleichen Zeit im Restaurant Sternen, bei Talstation Sesselbahn, statt).

Traktanden gemäss Statuten.

Stimmausweise zur Generalversammlung können bis spätestens Freitag, den 24. Mai 1974, 17 Uhr, bei der St. Gallischen Kantonalbank Uznach oder bei der Gemeindeverwaltung Gommiswald oder am Versammlungstag bis 14 Uhr bei der Talstation Sesselbahn gegen Vorweisung der Aktien oder Nennung der Aktiennummern bezogen werden.

Gommiswald, den 8. Mai 1974 Der Verwaltungsrat

SSC Steril Catgut Gesellschaft Neuhausen am Rheinfall

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 22. Mai 1974, um 11 Uhr, im Hotel Bellevue in Neuhausen am Rheinfall.

Die Traktanden lauten:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1972 sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresbericht, Bericht der Kontrollstelle und Geschäftsbericht für das Jahr 1973 mit den Anträgen des Verwaltungsrates zu Traktandum 2 liegen ab 10. Mai 1974 am Geschäftssitz der Gesellschaft, in Neuhausen, zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Anmeldekarten zur Teilnahme an der Generalversammlung oder Formulare für die Vollmachterteilung sind am Geschäftssitz in Neuhausen zu verlangen.

Neuhausen, den 10. Mai 1974 Der Verwaltungsrat

Treuhand AG, Zug

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

der Firma Stufina Zug AG auf Montag, den 20. Mai 1974, 17 Uhr, im Büro der Treuhand AG, Zug.

Traktanden:

1. Wahl eines Verwaltungsrates.
2. Wahl einer Kontrollstelle.
3. Festlegung eines neuen Domizils.

Zug, den 6. Mai 1974

Luftseilbahn Fiesch – Eggishorn AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 1. Juni 1974, um 14 Uhr, im Buffet Kühboden Fiesch.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Rechnung 1973.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltung und Geschäftsführung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Allfällige Aktienkapitalerhöhung: Grundsätzlicher Beschluss.
6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung, die Bilanz und der Revisorenbericht sowie der Antrag zu den Traktanden 4 und 5 liegen ab 21. Mai 1974 bei der Geschäftsleitung in Brig (Direktion Furka-Oberalp-Bahn) und beim Präsidenten, Herrn Alois Imhasly in Fiesch zur Einsichtnahme auf.

Die Zutrittskarten für die Generalversammlung können gegen Vorlage der Titel oder einer schriftlichen Bescheinigung über den Aktienbesitz bezogen werden:

– vom 21. Mai 1974 bis 31. Mai 1974 bei der Geschäftsleitung in Brig (Direktion Furka-Oberalp-Bahn)
– und am 1. Juni 1974 von 12.30 bis 13.30 Uhr bei der Talstation in Fiesch.

Die Eintrittskarten gelten am 1. Juni 1974 zur freien Fahrt auf der Luftseilbahn.

Fiesch/Brig, den 6. Mai 1974 Der Verwaltunsrat

CITÉ DE LA POINTE-AUX-TREMBLES

Province de Québec, Canada

8½%

Emprunt 1974-1989 de Fr.s. 8 000 000

Le produit net est destiné au financement de travaux d'utilité publique (aménagement de voies publiques, construction d'égouts-collecteurs, éclairage, élargissement de rues et aménagement du terrain du Centre Communautaire).

Modalités de l'emprunt

Durée: maximum 15 ans.

Titres et coupons: obligations au porteur de Fr.s. 1000.–, Fr.s. 5000.– et Fr.s. 10 000.– nominal, avec coupons annuels au 5 juin.

Remboursement: 5 juin 1989 au pair, mais rachats sur le marché jusqu'à un montant annuel maximum de Fr.s. 100 000.– de 1975 à 1984 et de Fr.s. 1 400 000.– de 1985 à 1988, si les cours ne dépassent pas 100%.

Service de l'emprunt et impôts: le capital, les intérêts et les primes éventuelles sont payables en Suisse en francs suisses librement disponibles, sans frais pour le porteur et sans déduction d'impôts, taxes ou droits canadiens quelconques présents ou futurs.

99½%
net

Prix d'émission

Délai de souscription
10 au 17 mai 1974, à midi

Libération des titres
5 au 10 juin 1974

BANQUE GUTZWILLER, KURZ, BUNGENER S.A.

DOW BANKING CORPORATION
BANQUE WORMS & ASSOCIÉS (GENÈVE) S.A.

BANKERS TRUST AG
BANK HEUSSER & CIE AG
BANK IN HUTTWIL
BANK IN LIECHTENSTEIN AKTIENGESELLSCHAFT
BANQUE DE LANGENTHAL
BANQUE ROMANDE
CRÉDIT LYONNAIS (AGENCE DE GENÈVE)
E. GUTZWILLER & CIE
HOFSTETTER, LANDOLT & CIE
KREDIETBANK (SUISSE) S.A.
LLOYDS BANK INTERNATIONAL LIMITED
MAERKI, BAUMANN & CIE S.A.
SOCIETE BANCAIRE BARCLAYS (SUISSE) S.A.
SPAR- & LEIHKASSE SCHAFFHAUSEN
VOLKSBANK WILLISAU AG

Compagnie Royale Asturienne des Mines SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 22 mai 1974, à 11 h., au siège social, 12, place de la Liberté à Bruxelles.

Les propriétaires d'actions au porteur auront à faire justifier huit jours francs avant la réunion, chez

MM. Ferrier Lullin & Cie, 15, rue Petitot, Genève

l'immobilisation de leurs titres jusqu'à la date de l'assemblée. Des formules de pouvoir sont mises à la disposition des actionnaires dans la maison ci-dessus désignée.

Le conseil d'administration

Société Foncière de Bon-Port, Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 29 mai 1974, à 11 h., à l'Hôtel Europe, Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Les comptes et rapports sont à disposition des actionnaires à la Banque Cantonale Vaudoise, Montreux, domicile de délivrance des cartes d'admission.

Le conseil d'administration

Gaimarco SA

Société anonyme ayant son siège à Fribourg

Messieurs les actionnaires sont informés que

l'assemblée générale ordinaire

aura lieu à Lausanne, place St-François 16, le mercredi 22 mai 1974, à 10 h.

Ordre du jour statutaire.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs titres avant le 20 mai 1974 à la Société de Banque Suisse, à Lausanne, où sont déposés le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport du contrôleur.

Le conseil d'administration

Zaidebay SA

Société anonyme ayant son siège à Fribourg

Messieurs les actionnaires sont informés que

l'assemblée générale ordinaire

aura lieu à Lausanne, place St-François 16, le mercredi 22 mai 1974, à 10 h. 30.

Ordre du jour statutaire.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs titres avant le 20 mai 1974 à la Société de Banque Suisse, à Lausanne, où sont déposés le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport du contrôleur.

Le conseil d'administration

Rigel SA

Société anonyme ayant son siège à Genève

Messieurs les actionnaires sont informés que

l'assemblée générale ordinaire

aura lieu à Lausanne, place St-François 16, le mercredi 22 mai 1974, à 11 h.

Ordre du jour statutaire.

Pour assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs titres avant le 20 mai 1974 à la Société de Banque Suisse, à Lausanne, où sont déposés le compte de profits et pertes, le bilan et le rapport du contrôleur.

Le conseil d'administration

Hôtel des Alpes et Restaurant « Le Pertems » SA Nyon

Messieurs les actionnaires sont informés que

l'assemblée générale ordinaire

aura lieu le lundi 20 mai 1974, à 17 h., au siège social, avenue Viollier 1, à Nyon (Salle du Rotary).

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport de gestion, ainsi que le rapport des contrôleurs pour l'exercice 1973, seront à la disposition de Messieurs les actionnaires dès le 10 mai 1974, auprès du secrétaire de la société.

Les actionnaires se légitimeront en présentant les actions ou un certificat bancaire.

Nyon, le 6 mai 1974 Le conseil d'administration

Société Immobilière de Copet SA, Vevey

L'assemblée générale ordinaire

est convoquée pour le mercredi 22 mai 1974, à 11 h. 30, au restaurant «Taverne du Château», rue d'Italie 43, à Vevey.

Ordre du jour:

1. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sur l'exercice 1973.
2. Votations sur les comptes et rapports.
3. Nominations statutaires.
4. Divers.

Les comptes et rapports sont à la disposition de Messieurs les actionnaires à l'Etude des notaires Marius Décombaz et Daniel Bornand et à l'Union de Banques Suisses, à Vevey. Cet établissement délivrera les cartes d'admission à l'assemblée générale jusqu'au 21 mai à midi, sur justification de la propriété des titres.

Le conseil d'administration

Société Anonyme COCKERILL-OUGREE-PROVIDENCE et ESPERANCE-LONGDOZ, en abrégé: COCKERILL

Siège social: SERAING (Belgique)

Registre du Commerce de Liège No 77.635

Messieurs les actionnaires sont informés que le dividende de l'exercice 1973 sera payable, à partir du 9 mai 1974, par 100 francs belges net, contre remise du coupon N° 17:

à Bâle: Banque Heusser & Cie SA Société de Banque Suisse

à Zurich: Crédit Suisse

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

A vendre

Ordinateur GAMMA 10

Prix à convenir.

Faire offres sous chiffre PR 901464, à Publicitas, 1002 Lausanne.

Zu verkaufen

1 Fakturierautomat

Mod. Triumph «factura 3» 8jährig

Anfragen erwartet gerne:

Schlossfabrik Schulte & Co.
8718 Schänis SG
Tel. 058 / 37 14 84, intern 12

TELEPRONT

Wählen auch Sie TeleMagic... Sie wählen gut. TeleMagic ist der erste vollelektronische Telefonnummern-Wählautomat. Innert Sekunden können Sie jede Telefonnummer eintasten... speichern... wählen... kontinuierlich wiederholen... löschen.
Nur TeleMagic bietet diesen optimalen Komfort. Wählen auch Sie TeleMagic... PTT + SEV-konform.

COUPON 14
für kostenlose Information
Name
Firma
Adresse

TELEPRONT Peter Gilsi
Postfach 4125 Riehen BS

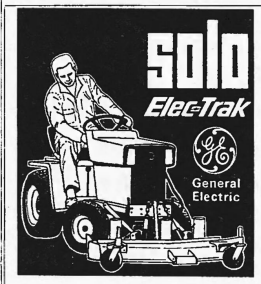
Gummistempel
Numerateure
Stempelwaren
Tel. 23 68 08 **STEMPEL**
KAIER
In Gassen 6, beim Paradeplatz, 8001 Zürich

Gross-Photos

in jedem Format und in verschiedenen Ausführungen. Papier, Leinwand, Film usw.

Beringer & Pampaluchi

8027 Zürich, Postfach
Telefon 01 / 36 21 76



Elektro-Rasenmäher

Elektrotraktor mit eingebautem Ladegerät ohne Motorenlärm, deshalb umweltfreundlich.
Ein reichhaltiges Anbaugeräteprogramm **gestattet seinen Einsatz rund um's ganze Jahr.** Auch eine ideale Zugmaschine für «Drinnen und Draussen». Modell 8, 12 und 16 PS stark und wendig.

SOLO AG
8413 Neftenbach – Tel. 052 / 31 12 21

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Gut eingeführtes Treuhandbüro in grosser Ortschaft **sucht** als Mitarbeiter

dipl. Buchhalter/ Bücherexperte

(evtl. mit Vordiplom) oder Fachmann in Ausbildung.

Nach Einführung Erfolgsbeteiligung. Evtl. später Uebernahme des Büros.

Kontaktnahme unter Chiffre 32698 an Publicitas, 3400 Burgdorf.

In Lausanne, 300 m von der Autobahn, per sofort **zu vermieten**

3 Bürolokale 61 m²

mit 2 Telefonlinien, Telexanschluss, Fr. 700.– pro Monat. Auf Wunsch grosses Archiv, Parking im Haus.

Auskunft erteilt: Tel. 027 / 6 71 33 oder 021 / 22 59 49

Zu vermieten ab Sommer 1974 in neu erstelltem Geschäfts- und Wohnhaus in Emmen

Ladenlokal 430 m²

Auskunft erteilt Chiffre 29–87824, Publicitas, 4600 Olten.

Zu verkaufen an sehr schöner, sonniger und ruhiger Lage in Kappel, komfortables

6-Zimmer-Einfamilienhaus

mit Doppelgarage und Swimming-pool. Wohnzimmer 45 m² mit Cheminée, 2 Badzimmer, sep. WC, gedeckte Sitzplätze, grosse Kellerräume mit Spielraum von 37 m².

Erforderliches Eigenkapital min. Fr. 200 000.–.

Weitere Auskunft erhalten Sie unter Chiffre 29–87826, Publicitas, 4600 Olten.

Unsern **Zusammenträger** mit Fingerspitzenbefeuchter benötigen Sie für Ihre Reklamesendungen, desgleichen den

Mini-Adressierer

Beide Geräte erhalten Sie zur Ansicht.

Auto-Doppik Buchhaltungs AG
2501 Biel, Tel. 032 / 22 40 41/42

Günstige Gelegenheit!

Zu verkaufen

2 Fakturiermaschinen IBM, Typ 632

elektronische Steuerung mit automatischer Niederschrift.

Anfragen an Chocolat Tobler, Abt. Einkauf, 3001 Bern, Tel. 031 / 23 22 21

Zu verkaufen

Fakturier-Automat

Modell IBM 632 mit Kartenlocher. Preis auf Anfrage.

Tonwaren + Porzellanfabrik
Rössler AG
3423 Ersigen
Telefon 034 / 45 22 15

Zu verkaufen

per sofort oder nach Uebereinkunft in Turgi an guter Verkehrslage 2 neuerstellte Mehrfamilienhäuser

Hochhaus mit 32 Wohnungen, vollvermietet

3 geschossiger Block
mit 18 Wohnungen, teilweise vermietet

Autoeinstellhalle mit 30 Abstellplätzen

Die Liegenschaften stehen kurz vor Abschluss der Bauarbeiten.

Anfragen unter Chiffre 29–87825, Publicitas Olten.

Ihr Eigenheim in Terrassenbauweise und an schönster Lage im Limmattal ist bezugsbereit!

In Bergdietikon, an wunderschöner Ausssichtslage, ruhig, sonnig, im Grünen und doch stadtnah, sind noch die letzten 3 Terrassen-Wohnungen mit 4½- und 5½-Zimmer zu verkaufen.

Verkaufspreis: 4½-Zimmer-Wohnung ab Fr. 356 500.–
5½-Zimmer-Wohnung ab Fr. 391 200.–
Einzelgarage ab Fr. 15 800.–

Notwendiges Eigenkapital ab Fr. 80 000.–.

Verlangen Sie unseren ausführlichen Prospekt oder vereinbaren Sie mit uns eine unverbindliche Besichtigung. Es lohnt sich sicher, dieses «Wohnungsbijou» mindestens anzusehen.

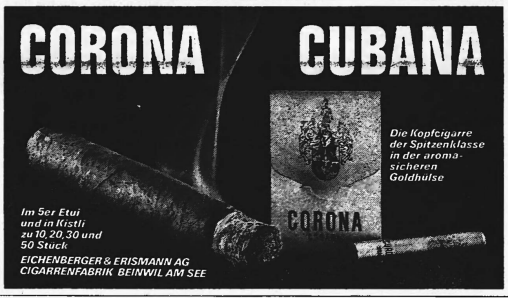
Süd-Nord Immobilientreuhand AG
Dufourstrasse 77, 8008 Zürich
Telefon 01 / 32 13 24

Nichtigerklärung

Das **Sparheft Nr. 68580** der Ersparniskasse Biel wird vermisst.

Der allfällige Inhaber dieses Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dasselbe innert dreissig Tagen, vom Erscheinen dieser Publikation an zu rechnen, unter Nachweis seiner Rechte, bei der Ersparniskasse Biel vorzuweisen. Andernfalls wird der Gläubiger die Urkunde im Sinne von Art. 90 OR als kraftlos erklären und über den Gegenwert verfügen.

Biel, den 6. Mai 1974 Ersparniskasse Biel



Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

FAIGLE

Tippen Sie immer noch nicht auf IBM-RECONDITIONED-SCHREIBMASCHINEN?

IBM-RECONDITIONED-SCHREIBMASCHINEN:

- IBM-Schreibkomfort
- IBM-Styling
- IBM-Service
- IBM-Garantie (Gleich wie für neue IBM's!)
- günstig im Preis
- lieferbar durch die Generalvertretung oder den lokalen Fachhändler

Schweizerische Generalvertretung für IBM-RECONDITIONED-SCHREIBMASCHINEN:

René Faigle AG
Seminarstrasse 28
8023 Zürich
Telefon 01 / 26 67 26

Gutschein

28K-a-1

für Gratisinformation über IBM-RECONDITIONED-SCHREIBMASCHINEN

Firma:
Strasse:
PLZ/Ort:
Zuständig:

Bitte einsenden an: René Faigle AG, Seminarstrasse 28, 8023 Zürich

René Faigle AG Seminarstrasse 28 8023 Zürich Tel. 01 26 67 26	Basel René Faigle AG Eulerstrasse 41 4020 Basel Tel. 061 22 30 88	Bern René Faigle AG Genferstrasse 10 3000 Bern Tel. 031 22 60 77	Frauenfeld René Faigle AG Grabenstrasse 5 8500 Frauenfeld Tel. 054 7 32 90	Genf René Faigle SA 3 chemin des Ponts 1212 Grand-Lancy GE Tel. 022 43 39 65

Liquidationsposten jeder Art kauft gegen bar

E. & E. Christen-Walti
5726 Unterkulm
Tel. (064) 46 17 34
Telex 68688

Zu verkaufen infolge Umstellung

Olivetti P 203

Kleincomputer, sehr guter Zustand, günstiger Preis.
Tel. (071) 75 28 10

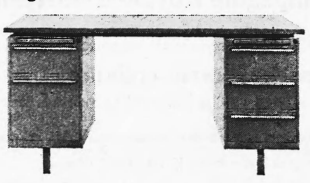
Inserate erschliessen den Markt

NOVA

BÜROMÖBEL seit Jahren eine bewährte Stahlkonstruktion

unzählige Kombinationsmöglichkeiten

ab Fr. 1098.— ab Werk
ab Lager lieferbar



Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Hauterive NE, Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

NOVEX AG Torgasse 2, 8024 Zürich
Telephon (01) 34 77 18

Der aktuelle

Royal-RASENTIP!

Kosmetik für Ihren Rasen ... Wenn Ihr Rasen gelbe Flecken bekommt oder sich leicht abheben lässt, könnten Nematoden oder Insekten am Werk sein. Dann sofort PARASTOX ROYAL, das Breitspektrum-Insektizid gegen alle Rasenparasiten anwenden. Ist der Rasen aber allgemein gelb oder hat braune Flecken, die sich nicht abheben lassen, dürften es Pilzkrankheiten sein. Sie alle werden zuverlässig beseitigt durch das revolutionäre Breitspektrum-Fungizid FUSATOX ROYAL. Bezugsquellennachweis: Eric Schweizer, Samen AG, 3601 Thun, Telefon (033) 2 56 56.

ES CO 18 40 ROYAL